

يا عمال العالم اتحدوا! ١٦ سنة

الاتحاد

AL - ITTIHAD. DAILY جريدة يومية ١٠١٠١ - ١٠١٠١

الاثنين  
٢١ نيسان ١٩٩٧  
١٤ ذو الحجة ١٤١٧ هـ  
العدد: ٢٠٠٠  
الطبعة: (١٠٠٠)  
في فلسطين  
١٠٠٠ شيكل  
21.4.1997  
العدد: 2.20  
شركة (١٠٠٠٠٠٠٠)  
vol282/53 العدد

مجلس عام وانتخب بغير

احتجاب «الاتحاد» غدا، الثلاثاء \*

• حيفا - والاتحاد - بمناسبة حلول عيد الفصح العبري نرفع الى المحتفلين به عامة، وإلى قراء «الاتحاد» بينهم خاصة، أحر التهاني وأعطر الاماني، راجين ان يعود العيد عليهم وعلى جميع شعوب المنطقة وقد تحققت تطلعاتهم بالسلام والامان والرخاء.

وسيب تعطيل المطابع عن العمل ليلة العيد (ليلة الاثنين/الثلاثاء) ستعطر «الاتحاد» الى الاحتجاب غدا، الثلاثاء، لتعود الى الصدور، كالمعتاد، صبيحة بعد غد الاربعاء.

وكل محام وانتم بخير

«مصير»

يوسف شاهين في «كان»

(ص ١٣)

في تقرير المستشار القضائي والنائب العامة حول فضيحة «بيبي - غيت»:

«اغلاق ملف نتنياهو ليس لانعدام الشبهة وانما لعدم كفاية الادلة»!!



دري المتهم الوحيد حالياً!..

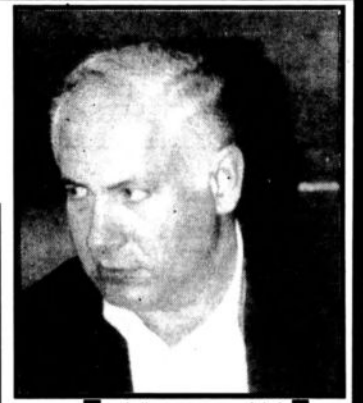
□ وزير القضاء السابق لبائني لـ «الاتحاد» النيابة لم تبرئ نتنياهو □  
□ لائحة اتهام ضد النائب درعي فقط! □ قرار بعدم تقديم هنجبي للعدالة □  
□ مصير ليبرمان وأبل وحوטר - يشاي يتقرر لاحقاً □ تخوف فلسطيني من خطوات تصعيدية في ظل المستجدات الاخيرة □

سلطة البث تستنكر تهجم نتنياهو عليها

الحزب الشيوعي والجبنة: على الحكومة ان ترحل فوراً

بي-س: على رئيس الحكومة الاستقالة فوراً

نتنياهو: لم اخالف القانون فقط اخطأت!



نتنياهو هو «بري» حالياً!..

(ص ٢ و ٣ و ٧)

عشرات اهالي صوريق اخترقوا الحصار والتقوا عرفات

الاتحاد يشن حملة ضد «الاحتلال» في «الغزة»

المختلقة وقادة المؤسسات والاجهزة الامنية ورؤساء البلديات في محافظة الخليل وعدد من الوزراء وأعضاء المجلس التشريعي.

واستهل زيارته الى الخليل بوضع حجر الاساس لمقر الرئاسة في الخليل. والتقى طرال اليوم مع عملي الفعاليات والقطاعات

ووعنا بالعمل المكثف لفتح الحصار. وجانا من وكالة «وفا» ان الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات، أكد لوفد اهالي صوريق، وقوف القيادة الفلسطينية بكل امكانياتها وكل قوة الى جانب الاهالي. واشاد بنضالهم. وان وفد الاهالي استعرض ممارسات الاحتلال ضد الاهالي. وما يعانونه من نقص في الادوية والطعام وطبيب الاطفال بسبب الحصار المستمر.

وجمعيات خيرية. وادعت المصادر العسكرية، ان حماس، ستستخدمها غطاء. لنشاطاتها الارهابية ولتقديم الدم المادي لمئات المتحررين!! وقال مصدر عسكري، ان حملة المظاهرات اسفرت عن مصادرة ما اعتبره «وسائل دعابة ومشتريات واجهزة تسجيل»، في مسجد ومقر جمعية في صوريق، الخاضعة لخطر تجرد منذ حوالي الاسابيع.

مؤسسات تابعة لحركة «حماس» في الضفة الغربية. وطالت حملة المظاهرات والتفتيش عشرون مؤسسة من بينها مساجد

• حيفا - مكتب «الاتحاد» يتضح بالاستناد الى مصادر اسرائيلية امس الاحد، ان جنود الاحتلال بدأوا حملة قمع ضد

نعي

من آمن بي ولو مات قسحيا

آل ناصر داود واقرباؤهم وأنسابهم في عيلين والمخارج ينحون بمزيد الحزن والاسى فقيدتهم الغالية

مريم وديع ناصر داود

وقد شيع جثمانها الطاهر يوم السبت ١٩/٤/٩٧. ملاحظة: تقبل التعازي في بيت ابن اخيها وديع زها ناصر داود في عيلين.

لا اراكم الله مكروها بعزير

نعي

مجلس جديدة - المكر المحلي، آل واكد، آل كتعاني وآل يونس وعموم اهالي قريتي جديدة والمكر ينحون بمزيد الحزن والاسى المأسوف على شياهم

حسين زيدان واكد (٣٨ عاما)

اسامة خليل كنعاني (٢٦ عاما)

فادي حسين يونس (١٨ عاما)

الذين وافتهم المنية اثر حادث طرق مروع، امس، وسيشيع جثمانهم الطاهر، اليوم الاثنين ٢١/٤/٩٧ في تمام الساعة الخامسة مساءً. بعد الانتهاء من الشعائر الدينية على ارواحهم من مسجد «بلال بن رباح» ومن كنيسة مار جريس للروم الكاثوليك في قرية جديدة. لهم الرحمة ولكم من بعدهم طول البقا

تهنئة

جمل التهاني وأطى الاماني تقدمها الى صودي خليل فر صغدي وزوجته ندى بولادة الابن البكر

خليل

حفظه الله في كتف والدته أعضاء جبهة شفاعرو الديمقراطية

عالم الموبيليا

لدى فتحى المصري

يهنئ المواطنين الكرام بمناسبة

الاعيد السعيدة

ونعلن عن افتتاح اضخم معرض في الشمال لجميع انواع الموبيليا • صالونات • غرف نوم ايطالي واسباني • برفيهات على مختلف انواعها والوانها • الطمعة خيزران (قش) • تصنيح جميع انواع الموبيليا حسب الطلب • طاولات على جميع اشكالها وكيبل فرشاة عتيق

جديدة - المدخل الجنوبي للمقربة هاتف: ٩٩٦٧٧٨٥ - ٩٩٦٢٩٩٥



## لقاء اليوم

مع البروفيسور دافيد لبياني - وزير  
القضاء الاسبق.

حول: توصيات المستشار القضائي والنيابة  
العامة بخصوص فضيحة بار اون.

## النيابة لم تجد رئيس الحكومة نظيفا من شبهات جدية ضده

\* ننتياهو اثبت فشله التام في الحفاظ على سلطة القانون \*

المحامون شمعون وموحو وآبي يتسحقا وسكرتير الحكومة داني نقيه. ولم تنف النيابة العامة في تقريرها امكانية وجود اعتبارات غريبة في موقف رئيس الحكومة، الامر الذي يعني بالنسبة لي، ان رئيس الحكومة، حسب تقارير النيابة العامة والشرطة، قد اثبت فشله التام في موضوع الحفاظ على سلطة القانون. ومن المناسب ان يستخلص رئيس الحكومة وحكومته العبر من هذا التقرير.

\* والاحكام - مهنى؟

- دافيد لبياني: «العبر التي يجب ان يستخلصوا تقصد باتجاه واحد، وهي ان يمكنوا الناب من قول كلمته مجددا في هذه الحكومة».

\* والاحكام - جاء في التقرير ان النيابة العامة والمستشار القضائي قررا اغلاق ملف التحقيق ضد رئيس الحكومة بجهة عدم وجود ادلة كافية. ماذا يعني ذلك من ناحية قانونية؟

- دافيد لبياني: «هذا يعني وجود اساس للشبهات ضده، وان النيابة لم تجده نظيفا من الادلة كافية، لكنها لا تملك حسب رأيها، الادلة القاطعة، كي تقدم لائحة اتهام ضده. نحن نعرف انه في هذا الموضوع، كان هناك اختلاف في آراء طاقم الادعاء العام، حيث رأى ثلاثة منهم على الاقل انه يمكن تقديم لائحة اتهام ضد رئيس الحكومة».

\* والاحكام - وماذا بشأن وزير القضاء؟

- دافيد لبياني: «لم أقرأ التقرير الكامل، ولكن ما هو واضح لي انه ينطوي على انتقاد جدي لممارسته، واسع لي ان لا اعقب اكثر قبل قراءة التقرير بكامله».

(وليد ياسين)

قدم المستشار القضائي للحكومة اليكيم روينشطاين والمديعية العامة للدولة عدنة اربيل، في مؤخر صفحي عقده مساء امس الاحد، تقريرهما بخصوص فضيحة تعيين المحامي بار اون مستشارا قضائيا للحكومة، والذي تبين منه انه ليس،

روينشطاين واريل، قررا التوصية بفتح ملف جنائي ضد النائب ارييه درعي، واغلاق ملف التحقيق ضد رئيس الحكومة بنيامين نتنياهو، بجهة عدم توفر الادلة القاطعة ضده، واغلاق الملف ضد وزير القضاء تساحي هتفي بدعوى ان دوره في القضية لا ينطوي على مخالفة جنائية. كما اوصت باغلاق ملف التحقيق ضد بار اون ومواصلته التحقيق مع ابغيت ليرمان مدير مكتب رئيس الحكومة، ودور خوطر يشاي رئيس نقابة المحامين، والمقاول دافيد ايل. حول التقرير تحدثنا مع وزير القضاء الاسبق البروفيسور دافيد لبياني.

\* والاحكام - ما هو تعليقك على ما نشر من تقرير المستشار القضائي للحكومة اليكيم روينشطاين والمديعية العامة للدولة عدنة اربيل بخصوص فضيحة بار اون؟

- دافيد لبياني: «انا لم أقرأ حتى الآن التقرير بكامله، واستطيع ان اقول، اعتمادا على ما نشر في المؤخر الصحفي، بانه من الواضح بان قضية تعيين المحامي بار اون مستشارا قضائيا، انتظرت على تدخل جنائي. فيما يتعلق بتدخل النائب ارييه درعي وجد المستشار القضائي ادلة كافية لادانته. اما بالنسبة لرئيس الحكومة ووزير القضاء، فانه لم يجد الادلة الكافية. مستهجن جدا موقف رئيس الحكومة نتنياهو واصراره على تعيين بار اون، رغم المعارضة الشديدة التي ابداهها المستشارون والمقررين منه،

## الآلاف يشيعون جثمان المغدورة سلوى جريس في كفر ياسيف

العائلة مساء يوم الخميس الماضي، ليلة ارتكاب الجريمة وقامت بمعايذهم، وشهدوا كمال العبد لهم، حيث هم جيرانها في سكنها في حيفا، الا انه لم تكن تربطها بالمشية بالقتل اية علاقة من قريب او من بعيد، ولم تكن تعرفه، وهو يقع في السجن منذ سنوات وخرج في اذن لدة (٢٤) ساعة، وبالصداقة كانت الضحية في شقتها ذلك المساء.

ويتضح من تقرير الطبيب الشرعي ان الضحية قاومت بشدة محاولة اغتصابها بالقتل المشبه بالقتل عليها، الا انه في نهاية الصراع تمكن من خنقها بسلك مجفف الشعر الذي كان في غرفتها.

عيلين النائب سليم، الشيخ عوض خلايلة، جمال طريه (سختين)، محمد عسري نصار (عرابة)، حيث زارت عائلة المغدورة وطرحت تقديم «الطيرة» الا انها رفضتها. واتفق الطرفان على هدنة لدة اسبوع، على ان تأخذ العدالة مجراها.

امس الاحد، ان محكمة الصلح في حيفا مددت اعتقال المشتبه بالقتل وهو الشاب احمد نجسي (٢٢ عاما) من حيفا لدة (١٥) يوما بهدف استكمال التحقيق.

ويذكر انه كانت تربط الضحية الشابة بعائلة المشتبه بالقتل علاقات صداقة طيبة. وزارات

## ردود فعل على قرار النيابة العامة

□ ننتياهو: اخطات! □ بيرس: يجب ان تستقيل! □ بيلين: الفضيحة ستلاحق رئيس الحكومة □ شاس: تمييز عنصري ضدنا! □ رفائيل ايتان: القضية الجنائية انتهت!

رئيس الحكومة بالاستقالة فوراً. واعتبر بيرس ان قرار النيابة لا يبرئ نتنياهو، ولا يجعله نظيفا. اما النائب يوسي بيلين فقد قال: على نتنياهو الاستقالة. ويجب ان يقرر ان كان مخالفا للقانون ام رئيس حكومة. فقط المجرمون يمكن ان يفرحوا في هذه الظروف. واضاف بيلين: سنخرج لنضال جماهيري حتى ننهى هذه الكارثة الاخلاقية. فما حدث هو ان شخصا فاز بما يشبه الـ «هايس»، وهو فلس يومية. ولن يستطيع مواصلته الحكم، لان هذه القضية لا سابقة لها. وسترافقه حتى وقت طويل.

اما زعيم «تسومت» الوزير رفائيل ايتان فقد حاول التذكير بقضايا قديمة من تاريخ «العمل». وخاصة تعيين غورين سيف وزيراً للطاقة في حينه. وتساءل: لماذا لم يقدموا للعدالة؟ واعتبر ايتان ان الجانب الجنائي انتهى. وان هذه الحكومة ستستمر ولا يوجد اي سبب لتغييرها!!

وفي اوساط حزب النائب ارييه درعي «شاس»، اعتبروا القرار بتدقيقه وحده للعدالة، نابجا من التمييز ضد اليهود الشرقيين. ووصف البعض ذلك بأنه جريمة بحق كل جمهور «شاس». وقال نائب الوزير شلومو بينسزري ان الشعور لدى جمهوره ان حريا اعلنت عليه. وذلك لان القرار بحق درعي وحده يشير الى سياسة الكيل بمكيالين. ويشترط اذا كان الحديث يدور عن صفقة ومزاومة فكيف يمكن ان يكون درعي وحده المتورط. واذا كان هناك من قام بالابتزاز، فابن الطرف الآخر! هذا

في تقرير لجنة التحقيق في حادث «الباقورة»

## توصية باقصاء مدير «الجهاز الامني» في المعارف

\* المتهم يقول: التوصيات جاءت لتغطي على مدير المدرسة، المسؤول الاول عن الحادث \* نقابة المعلمين: تعليمات الوزارة بشأن الرحلات مبهمه ومتضاربة \*

هذه التوصيات جاءت للتغطية على المسؤولين الاساسيين المقررين من حزب معين وشخصيات رسمية تقف على رأس الوزارة. ورفض الكشف عن اسسها هذه الشخصيات، لكنه قال ان مدير المدرسة يتحمل المسؤولية الاساسية كونه خدع الوزارة في الطلب الذي قدمه اليها، والذي لم يذكر فيه ان مسار الرحلة يشمل الدخول الى منطقة الباقورة، علما ان منشور الوزارة يحدد بشكل واضح، انه يجب دخول منطقة الباقورة الاردنية. وقال اسرائيل فتحيي والد الطالبة سيبان، احدي الطالبات اللواتي قتلن في الحادث، انه يحمل المسؤولية لكل أجهزة الرقابة والمتابعة في وزارة المعارف، والتي لم تعمل على متابعة تنفيذ تعليماتها.

وقال فتحيي ان عائلات الضحايا ستعقب رسميا على التوصيات بعد دراستها.

حيفا - مكتب «الاحكام» - اوصت لجنة، يرسل للتحقيق في حادث الباقورة، الذي ذهبت ضحيته سبع طالبات اسرائيليات من بيت شمش، باقصاء مدير «الجهاز الامني» في وزارة المعارف شلومو سوسكوبيتش، من منصبه، وتحميله كامل المسؤولية عن دخول الطالبات الاسرائيليات الى منطقة الباقورة الاردنية، بشكل غير قانوني، حيث قام احد الجنود الاردنيين باطلاق النار عليهن وقتل سبع طالبات.

كما قررت اللجنة ايضا تحميل المسؤولية لمدير المدرسة الاعدادية «فيرست» التي كانت تعلم فيها الطالبات، لكن وبسبب كونه الخطأ الاول للمدير، فقد قررت اللجنة الاكتفاء بتوبيخه وتحويل مركزه في المدرسة وتسجيل ملاحظة في سجل شخصية تالفة. وفي تعقيب على هذه التوصيات نفى سوسكوبيتش ان يكون المسؤول عن القتل. وقال ان

### \* نقابة المعلمين:

### التعليمات مبهمه \*

وفي تعقيب على توصيات لجنة التحقيق، دعا سكرتير نقابة المعلمين ابراهيم بن شباط اعضاء نقابته، الى عدم تنظيم الرحلات للطلاب المدارس، طالما لم تعمل وزارة المعارف على اقامة مركز متابع يعمل بشكل متواصل.

وقال بن شباط ان توصيات لجنة فرسلر كشفت وضعا يكون فيه المعلمين ومسؤولي المدارس، فرصة لتعليمات مبهمه ومتضاربة، فيما يتعلق بتنظيم الرحلات.

من جهته، قال وزير المعارف، زبولون هامر ان الطلاب فرقوا اوامر الوزارة. وامن هامر مدير عام الوزارة البحث عن الطرق المناسبة لتنفيذ توصيات فرسلر.



# الملف بحق ننتياهو اغلق لعدم توفر الادلة..!



● حيفا - مكتب «الاتحاد» - اجتمع المستشار القضائي للحكومة اليكيم روينشطاين والمندوبة العامة للدولة عدنة اربيل، في تقريرهما بخصوص التحقيق في قضية تعيين المحامي روني بار أون، مستشارا للحكومة، على ان قرارهما باغلاق ملف رئيس الحكومة بنيامين نتنياهو في القضية، لم يتم لاتمام الشبهات ضده، وانما لقلة الادلة القاطعة. وكان روينشطاين واريل عقدتا مساء امس، الاحد، في مبنى وزارة القضاء في القدس، مؤتمرا صحفيا عرضا خلاله ملخصا لتقريرهما وتوصياتهما بشأن اربعة من المشتبه بتورطهم في القضية، وهم رئيس الحكومة بنيامين نتنياهو ووزير القضاء تساحي هتيفي ومدير مكتب رئيس الحكومة ايفيت ليرمان والنائب ارييه درعي.

واضح من حيثيات التقرير ان النيابة العامة للدولة اوصت باغلاق ملف رئيس الحكومة لعدم توفر الادلة الكافية، واغلاق ملف وزير القضاء بدعوى ان تصرفاته لا تصل حد اعتباره مخالفة جنائية. كما قررت النيابة العامة اغلاق ملف المحامي بار أون ومراسلة التحقيق في قضية مدير مكتب رئيس الحكومة ايفيت ليرمان ورئيس نقابة المحامين درو خوطر يشاي والمقاول دافيد اهيل.

## \* لائحة اتهام ضد درعي \*

وقررت النيابة العامة فحص امكانية تقديم لائحة اتهام ضد النائب ارييه درعي، اتهم بالخداع، وخيانة الثقة، والابتزاز والتهديد وعرقلة الاجراءات القضائية.

وقال المستشار القضائي للحكومة روينشطاين، ان محاكمة درعي ستبدأ فقط بعد الانتهاء من محاكمته الجنائية المتواصلة منذ عدة سنوات في قضية اخرى. وان المحاكمة ستتم فقط بعد تمكين درعي من الاستئناف على القرار ورفع حصانته البرلمانية.

## \* شبهات جديدة ضد نتنياهو \*

وقال اليكيم روينشطاين، الذي استعرض في المؤتمر الصحفي غالبية تقرير النيابة العامة للدولة، ان الشبهات التي اوردتها الشرطة في ملف التحقيق ضد نتنياهو وهتيفي وبار أون، هي شبهات جديدة، لكن الشهادة المركزية التي يمكن ان يتم بناء عليها تقديم الملف او اسقاطه، وهي شهادة المحامي دان آفي يتسحاق، تنطوي على الكثير من المراكبات التي تشكل بالادلة المتعلقة برئيس الحكومة.

واضاف روينشطاين، ان الشرطة لم تنجح بحل اللغز المتعلق بموعد بداية فضيحة تعيين بار أون، والتي بدأت قبل فترة طويلة من اعلان المستشار الاسبق ميخائيل بن بيتير، قراره بالاستقالة.

وقال روينشطاين ان آفي يتسحاق ذكر في التحقيق معه، وجود شريط مسجل يصوت درعي والمحامي بار أون بشأن مطالبته منه لتعيينه مستشارا قضائيا، الا انه لم يعثر على هذا الشريط، الذي وصفه روينشطاين بالعلية السوداء، وهو الامر الذي يصعب من امكانية تقديم لوائح اتهام ضد المشتبه بهم - اقوال روينشطاين.

وفي حين اكد روينشطاين، مرارا في المؤتمر الصحفي، ان ملف نتنياهو اغلق بسبب عدم وجود ادلة كافية، فقد ذكر ان رئيس الحكومة اعترف في التحقيق معه، انه قرر تعيين بار أون بناء على التوصية المخارة التي قدمها اليه وزير القضاء، وبناء على الانطباع الجيد الذي خلفه لديه بار أون. وقال روينشطاين ان رئيس الحكومة قتال بأنه سعى من وراء هذا الى تعيين شخصية قريبة من خارج المؤسسة القضائية. لكن الادلة المتوفرة تشير للشبهات الملموسة بأن وراء هذا التعيين كانت اعتبارات اخرى..

## \* لا احد يتذكر... \*

امر آخر اكدته روينشطاين في المؤتمر الصحفي، هو كون كافة الذين تم

## التماس للعليا

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - تقدم النواب يوسفي بيلين ويونا ياهف ويوسفي سريد واوفير بينس بالتماس الى المحكمة «العليا» امس، طالبين بتقديم لوائح اتهام ضد بنيامين نتنياهو وتساحي هتيفي والفدود ليرمان، بتهمة الخداع وخيانة الأمانة. وقال النواب: ان قرار النيابة بعدم تقديم المذكورين للمدلة، يتناقض مع السياسة القضائية، والتي تنص على عدم تقديم لوائح اتهام فقط عندما يكون واضحا ان ذلك لا يسبب ضررا جماهيريا. واكد النواب: ان قرار النيابة يتناقض مع المتبع. وعلى المدلة ان تظهر وتطبق... والا فان الجمهور سيفقد ثقته بالجهاز القضائي.

## سلطة البث تستنكر تهجم نتنياهو عليها

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - استنكرت سلطة البث في بيان رسمي عنها، مساء امس، الهجوم الشرس الذي شنه رئيس الحكومة عليها.

وكان نتنياهو اختار اتهام القناة التلفزيونية الأولى، بانتهاج معايير سياسية سبارية هدفها اسقاط الحكومة. وذهب الى حد القول ان بعض الصحفيين يتعاونون مع المعارضة. وجاء في بيان سلطة البث: ان التلفزيون لا يعمل في السياسة، وانما في الصحافة. وقد اتضح بشكل كامل ان كل ما كانت اوردته الصحيفة ابالا حسن في تقريرها التلفزيوني صحيح. وهذا الامر اثبت في تقرير النائب العامة والمستشار القضائي للحكومة.

## نائب ليكودي سابق يطالب بالتحقيق في «صفقات وتعيينات سياسية» سابقة

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - طالب عضو الكنيست السابق عيكفا نوف (ليكودي)، امس الأحد، الشرطة بالتحقيق فيما اسماه «صفقات وتعيينات سياسية»، تمت في فترة الحكومة السابقة. وقال نوف، انه في اعقاب تحقيق الشرطة في فضيحة المستشار بار أون، يجب عليها التحقيق ايضا في ظروف تعيين عضو الكنيست السابق غونين سيفغ (يعود) وزيرا للطفقة، والمقابل الذي حصل عليه النائب السابق الكس غولدغارب، من الحزب نفسه، لقاء دعمه لاتفاقية اوسلو. وادعى نوف، ايضا، ان اللقاءات التي تمت بين الاسرائيليين والفلسطينيين في اوسلو، بدون علم رابين، في فترة كانت فيها مثل هذه اللقاءات متروكة، تستدعي ايضا التحقيق فيها او على الأقل تقديم تقرير رسمي عنها.

## عريقات: الفلسطينيون يخشون ان يقوم نتنياهو بخطوات تصعيدية ضدها

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - اعرب وزير الحكم المحلي الفلسطيني د. صائب عريقات، مساء امس الأحد، عن تخوفه من ان يتخذ رئيس الحكومة بنيامين نتنياهو «خطوات تصعيدية»، بشأن عملية السلام بعد ان قرر القضاء الاسرائيلي طي ملف القضية السياسية - القضائية التي تهم اسرائيل منذ ثلاثة اشهر.

وصرح عريقات «نعتبر ان القضية شأن داخلي اسرائيلي، لكن ما نخشاه الآن كفلسطينيين ان يقوم نتنياهو بخطوات تصعيدية ضد الشعب الفلسطيني وعملية السلام». واثاف عريقات: «من خلال ذلك سيكشف عمليات الاستيطان وتهديد القدس والتفكر لاتفاقيات السلام في محاولة منه لاصلاح الاضرار التي لحقت به بفعل هذه القضية».

● روينشطاين واريل ● التحقيق معهم (عشرات) لم يتذكروا، او اختاروا عدم الإشارة الى الشخص الاول الذي اوصى امام رئيس الحكومة بتعيين بار أون، الامر الذي يشير الاستهجان، علما بأن المحامين دافيد شمعون ويتسحاق موخو وسكرتير الحكومة داني نغيه رفضوا بشدة هذا التعيين.

وقال روينشطاين ان استهجان هذا الموقف، يطرح الشبهات الجديدة بشأن الاعتبارات التي اعلن رئيس الحكومة لدى التحقيق معه، انه قرر بموجبها تعيين بار أون. وحسب روينشطاين، هذا الامر يشير الى وجود اعتبارات اخرى يشبهه بأنها مرفوضة، وانها ليست الا استجابة لرغبة درعي. ومع ذلك، قال روينشطاين، فان هذه الاعتبارات تظل في موقع الشهادات ولكنها لا تعتبر ادلة كافية حسب القانون.

## \* هتيفي انتهك المعايير المستقيمة \*

في كلمته امتنع روينشطاين عن التطرق الى قرار النيابة العامة للدولة بشأن الوزير تساحي هتيفي، بسبب كون زوجته القاضية مريم روينشطاين احدى الشهادات في القضية. فقامت النائب العامة للدولة عدنة اربيل بقرأة الفصل المتعلق بدور وزير القضاء في القضية. وقالت اربيل، ان تصرفات وزير القضاء، تنطوي على انتهاك للمعايير المستقيمة، لكنها لا تصل حد المخالفة الجنائية.

ولكن يفهم من اقوالها انه كان بإمكان هتيفي منع تعيين بار أون وبالتالي منع وقوع القضية. فقد قالت اربيل «ان هتيفي سمع من رئيس المحكمة العليا اهورن براك رآيا يكن اعتماده لاسقاط تعيين بار أون. لكن هتيفي لم ينقل هذا الرأي الى الحكومة، الامر الذي خلف انطباعا خاطئا. (فهم ما نقله هتيفي في حينه عن براك ان الاخير لا يعارض تعيين بار أون - المحرر).

واضافت اربيل، انه كان يتوقع من الوزير هتيفي ان يفحص قضية بار أون، خاصة وانه كان حُر من قبل المحامي دان آفي يتسحاق. واعتبرت النائب العامة بأن فشل هتيفي في هذا المجال، لا يشكل مخالفة جنائية.

## \* الشرطة خاضت مهمة صعبة \*

وفيما يتعلق بتحقيق الشرطة في القضية، فقد اثنت اربيل على طاقم التحقيق البوليسي، والذي خاض مهمة صعبة ونفذ عملا مهنيا، رغم الانتقادات القاسية التي هدفت الى عرقلة عمل المحققين وتكبيد ايديهم.

## \* وسائل الاعلام قامت بواجبها \*

اما بخصوص وسائل الاعلام، والحملة المكثفة التي وجهت ضدها من قبل شخصيات رسمية، منها رئيس الحكومة ومدير مكتبه، فقد قال روينشطاين، ان وسائل الاعلام قامت بواجبها نحو المواطنين. واضاف روينشطاين، ان الأيام التي «ضاعت» بين حدوث القضية والكشف عنها في وسائل الاعلام، كانت كافية لتأمين المتورطين في القضية من تنسيق مراقبتهم ومحو الآثار. واضاف: «في مجتمع ديمقراطي ومنفتح، ينبغي بالمؤسسات العامة والبرلمان والصحافة والشعب الحكم على السياسيين».

## سكرتير عام الحزب الشيوعي الاسرائيلي، محمد نفاع

## حكومة نتنياهو لا توجد مصداقية - ويجب ان تذهب!

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - في اعقاب صدور قرار المستشار القضائي للحكومة، والنائب العامة قال سكرتير عام الحزب الشيوعي الاسرائيلي محمد نفاع ان «نتنياهو جيد لليهود» كما جاء في الدعاية الانتخابية، وهو ضد السلام، وعمل الكثير تحت خانة الغاية تبرير الوساطة للوصول الى الحكم، بمساعدة قانون الانتخاب المباشر الذي رأينا خطورته. هذه حكومة الرؤساء، معادية للسلام، ومعادية للعمل، وبالإضافة الى كل ذلك تأتي قضايا الفساد والرشوات، والظلم في الاستقلالية النسبية اصلا لمختلف الهيئات والتعرض ضدها». واثاف ان «في هذه الحكومة غليظ من

## الجبهة: هذه حكومة تفتقر للمقاييس الأخلاقية

مسير هذه الحكومة وسياساتها، ومستواها الاخلاقي والاجتماعي والسياسي.

واشارت الجبهة بقلق كبير الى الوعيد المبطن الذي رافق تعليق رئيس الحكومة على التقرير، خاصة للتلفزيون، وروأت ان ارباب وسائل الاعلام هو احد الملامح المراقبة لتفشي الفاشية. واضافت: هذا التقرير ليس نهاية المطاف

حين ان اكده روينشطاين في المؤتمر الصحفي، هو كون كافة الذين تم

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - دعت الجبهة الديمقراطية للسلام والمساواة، امس الأحد، حكومة بنيامين نتنياهو الى الرحيل فوراً. وأكدت ان تقرير النيابة والمستشار القضائي، جاء ليؤكد أقل ما تعرفه الجماهير الواسعة، من ان هذه الحكومة تفتقر للمقاييس الأخلاقية التي تمكنها من الاستمرار في الحكم.

واكدت الجبهة ان التقرير زاد من الأزمة الأخلاقية المصاحبة لهذه الحكومة. وان مطلب الساعة هو الذهاب لانتخابات يحسم فيها الجمهور

والأمل الذي يجسده الأول من ابار  
لتحرر الطبقة العاملة من قيود  
الاستغلال، يبرز اليوم اكثر من اي  
وقت مضى.

واشار البيان الى ان اللجنة  
اخذت على عاتقها المبادرة لاحياء  
الأول من ابار بمظاهرة جماهيرية،  
بسبب تقاعس الهستدروت عن  
احياء الأول من ابار كما يجب.

وتضمن اللجنة الشعبية (٤٣)

على وسائل الاعلام جاء فيه، وفي الفترة التي تشن فيها الحكومة وارباب العمل هجمة شرسة على حقوق العاملين وعلى مجرمة سفاهة، تبرز اهمية احياء الأول من ايار، كيوم نضال من اجل العدل الاجتماعي والاشتراكية.


وجاء في البيان، ايضا، واكثر من مرة ما تحتفل الشعوب بالأول من ايار، من اجل مستقبل أفضل،

في بيان رسمي عن «الاتحاد القطري للجامعيين العرب»  
انتقاد شديد لشكل الانتخابات للحنة الطلاب العرب - جامعة تل ابيب

حل خلافتهم من خلال لجنته المحلية يمكنهم التوجه للهيئة العليا، وهي الاتحاد القبطي المسبل الشرعي والوحيد للحركة الطلابية قبطياً.

ودعا الاتحاد القبطي وكل من يمثل التجمع وجهه الطلاب العرب في جامعة تل أبيب إلى الاجتماع مع الاتحاد القبطي لبحث سبل التعاون من أجل إجراء انتخابات ناعمة، ومقاطعة وشرعية وتذكّر الجميع أن الانتخابات هي الوسيلة وليست الهدف.

● **حيفا - مكتب والاتحاد -**  
انتقد الاتحاد القطري للطلاب الجامعيين العرب، بشدة شكل الانتخابات في جامعة تل أبيب، للجنة الطلاب العرب، والتي شاركت فيها قائمة واحدة، فقط.

מדינת ישראל 

**משרד התשתיות הלאומית**

**הנני חותם** כי בימים הקרובים יושם **לצד מיקוח על סחרי מציבים ושירותים (העריפם תחת משקל הדלק) התעשי"י 1995 - אשר נכנס לתוקף ביום כ"ד בניסן התשע"א, 1 במאי 1997.**

**אני, חוקב, כי מרחק ההורמה לצורך חיוב מתקני הדודים יהיה הצירוף של שני אלה:**

**א) מרחק ההורמה שבו נתקם תמדי באסדוד לבין המיתקן.**

**ב) מרחק ההורמה בו נזיח לקמיד אסדוד מוכלל ביחס לבין הקליטה הורדשית הממוצעת בקמיד לבין הקליטה הורדשית הממוצעת במיתקני הדודים (להלן - תוספת מרחק ההורמה). המהלך יפרסם ב-3 עיתונים יומיים עד 20-ע בחודש הקודם לחיוב מהי תוספת מרחק ההורמה.**

**הודעה זו:**

يؤدي الى انهيار كل ما بنيناه حتى الآن. وما نسعى لبثائه.

و لا نود ان نخوض اكثر من ذلك في شرعية الانتخابات التي جرت في تل اببيب لأنه كان ولا زال موقفنا ان جميع الحلفاء تتلاني سبيلها للحل عبر مؤسسات الحركة الطلابية، و اذا عبر الممثلين عن

وجاء في بيان رسمي صادر عن الاتحاد القطري. و لقد طالعنا الصحف في نهاية الاسبوع الفائت ان تبدا اجراء انتخابات في جامعة تل اببيب، وكما قرأنا فلم تشارك في الانتخابات سوى كتلة واحدة وهي كتلة التجمع تحت اسم «دعنا» و اشترك في الانتخابات

"מקנין הדורים" – כל מסופי נפיקו או מתקנים אחסון קבועים מזרזי פט  
 ונט גולימ וחורזים מקמדי באדורס, למעט התאריזים ולי ומסוף ופלט  
 קלימא חרודיש ממוצעת מקמדי" – הכמות הכלולת על כל מזרז גול  
 ונט גולימ וחורזים מבתי היקוק נפט כע"מ כהיפח (תלוי-כויח)  
 ונקלטה כשהיא באדורס בששת החרודים שהסתיימו כ-1 חרוד  
 לחרוד החיובי, כשהיא מכלולת בשש  
 "קלימא חרודיש ממוצעת במתקני הדורים" – כל המטה הכלולת על כל מזרז  
 ונט גולימ וחורזים מקמדי" אדורס ונקלטה במתקני הדורים  
 בששת החרודים שהסתיימו כ-1 חרוד הקודם לחרוד החיובי כשהיא  
 מכלולת בשש

زها. المثة طالب وجزء يسير منهم قام بالتصويت بأوراق بيضاء. وعلمنا كذلك أنهم قاموا بالتصويت لندويي الاتحاد عن جامعة لـ ١١. وكل ذلك دون أن يكون لنا أي. لـ الاتحاد القلبي أي علم مسبق عن إجراء الانتخابات!

יחידת החינוך - הורדת שכו הענקת שירותי התשתית.	
תוספת מרווח ההורמה לחדש מאי 1997 הנה כלהלן:	
מספר תוספת	0
בנוי 91 צבאי	48.757
בנוי 91	0
בנוי 96	0
בנוי נטול עופרת	95
בנוי נטול עופרת	91
בנוי נטול עופרת	98
קרוסין	0
סולר קמינט	6.010
סולר הסקה	1.676
סולר חסכוני	13.612

سطلان في ارضي العراق قرب سراسر وبحوش  
الطبيعي جزء من ام حديد، انما هو  
وبحوش وجزء من عقبة حيد وحيدة  
النقيا من ارض الطبر.  
والنقيا من ارض الطبر والجزء من ارض  
الجزء من ارض الطبر والجزء من ارض  
الجزء من ارض الطبر والجزء من ارض  
الجزء من ارض الطبر والجزء من ارض  
الجزء من ارض الطبر والجزء من ارض

במשרד התשתיות הלאומיות  
מנהל מינהל הדלק  
יוסף קוליץ

[illegible]

تأسيس «الجمعية الأمريكية لاصدقاء  
اوركسترا الجليل بالناصرة»

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - تم في لوس المجلوس الاسبوع الماضي، تأسيس الجمعية الأمريكية لاصدقاء اوركسترا الجليل بالناصرة، وستقوم الجمعية بالتعاون مع ادارة الاوركسترا بالناصرة لدعم اعمالها بقيادة الماستر د. نبيل عزام.

وتتضمن جمعية الاصدقاء عدة شخصيات لها اتصالاتها في المجال الاجتماعي وسوف ترعى بعض نشاطات الاوركسترا خارج البلاد.

على رأس الجمعية يقف البروفيسور موشيه ازاراؤوس والمؤسس والعميد السابق لكلية الفنون في جامعة تل ابيب، والذي يقسم في لوس انجلوس.

وفي نفس الوقت فقد تم مؤخرًا تسجيل الأوركسترا كجمعية في البلاد لها إدارتها الخاصة. ومن المحتمل أن تعاود الأوركسترا عروضها بقيادة المايسترو عزام في القريب العاجل حيث سيحضر إلى البلاد للتحضير لعدة أعمال فنية بالاشتراك مع أشهر العناصر الفنية بالبلاد.

اما اول اعمال الجمعية الامريكية لاصدقاء اوركسترا الجليل فيسكون استعراضا فنيا وادبيا في لوس المجلوس سوف يعلن عنه في اوانل شهر ايار القريب.

لجنة لاهياء ذكرى المرحوم  
الدكتور موسى كرينى

● كفر ياسيف - لمراسلنا - التقى ممثلون عن المؤسسات والهيئات، التي كان المرحوم د. موسى كريني ينشط فيها وذا علاقة بها، مع لقيف من أصدقائه وأقاربه وعارفي فضله، وتباحثوا في تنظيم حفل تأبيني ونشاطات أخرى لاحية. ذكره.

وأتفق المجتمعون على إجراء حفل ذكرى الأربعين التأبيني للمرحوم بعد ظهر السبت الموافق (١٩٩٧/٥/٣). وعلى إقامة لجنة تأبينية مؤلفة من ثلثي: مجلس كفرسايف المحلي ووزارة المعارف وجامعة حيفا ولجنة متابعة التعليم العربي وكلية دار المعلمين العرب في حيفا، وقسم الخدمات النفسية والاستشارة ولجنة التوجيه للطلاب العرب ومجموعة من أصدقاء وأفراد عائلة المرحوم.

وتقرر ان تصدر اللجنة كتبها عن الفقيه يوزع في حفل الذكرى الأربعين. كما سيقيم زملاؤه من محاضري جامعة حيفا باعداد كتاب يضم ابحاثه ومقالاته، ويصدر بمناسبة مرور نصف سنة على وفاته وتبذلت الاراء حول تأنيص صندوق على اسمه لتقديم المنح للطلاب الجامعيين.

قانون التنظيم والبناء ١٩٦٥  
منطقة التنظيم المحلية القدس

[illegible][illegible]

رئيس اللجنة اللوائية للتعليم والبناء / لواء القدس

قانون التنظيم والبناء ١٩٦٥  
منطقة التنظيم المحلية - الناصية

اعلان بخصوص ابداع خارطة هيكليّة محلية رقم ٩٣٠٠ ج  
ملن بهذا وفقا للند ٨٩ من قانون التنظيم والبناء ١٩٦٥، انه اودعت في مكاتب اللجنة الموقّرة  
المباني، والتنظيم في لواء الشمال، وفي مكاتب اللجنة المحلية للتنظيم والبناء في الناصرة، خارطة  
هيكليّة محلية رقم ٩٣٠٠ ج، التي تشكل تغييرا للخرائط التالية:  
TP/٣٩٥/٤٩

المساحات المشجرة في الحظائر والمناطق السكنية، بركاء  
١٩٦٢-١٩٦٣ - ١٩٦٣-١٩٦٤  
توسيع الحدائق (١٩٦٤، ١٩٦٥) - ١٩٦٥-١٩٦٦  
١٩٦٦-١٩٦٧ - ١٩٦٧-١٩٦٨  
١٩٦٨-١٩٦٩ - ١٩٦٩-١٩٧٠  
١٩٧٠-١٩٧١ - ١٩٧١-١٩٧٢  
١٩٧٢-١٩٧٣ - ١٩٧٣-١٩٧٤  
١٩٧٤-١٩٧٥ - ١٩٧٥-١٩٧٦  
١٩٧٦-١٩٧٧ - ١٩٧٧-١٩٧٨  
١٩٧٨-١٩٧٩ - ١٩٧٩-١٩٨٠  
١٩٨٠-١٩٨١ - ١٩٨١-١٩٨٢  
١٩٨٢-١٩٨٣ - ١٩٨٣-١٩٨٤  
١٩٨٤-١٩٨٥ - ١٩٨٥-١٩٨٦  
١٩٨٦-١٩٨٧ - ١٩٨٧-١٩٨٨  
١٩٨٨-١٩٨٩ - ١٩٨٩-١٩٩٠  
١٩٩٠-١٩٩١ - ١٩٩١-١٩٩٢  
١٩٩٢-١٩٩٣ - ١٩٩٣-١٩٩٤  
١٩٩٤-١٩٩٥ - ١٩٩٥-١٩٩٦  
١٩٩٦-١٩٩٧ - ١٩٩٧-١٩٩٨  
١٩٩٨-١٩٩٩ - ١٩٩٩-٢٠٠٠  
٢٠٠٠-٢٠٠١ - ٢٠٠١-٢٠٠٢  
٢٠٠٢-٢٠٠٣ - ٢٠٠٣-٢٠٠٤  
٢٠٠٤-٢٠٠٥ - ٢٠٠٥-٢٠٠٦  
٢٠٠٦-٢٠٠٧ - ٢٠٠٧-٢٠٠٨  
٢٠٠٨-٢٠٠٩ - ٢٠٠٩-٢٠١٠  
٢٠١٠-٢٠١١ - ٢٠١١-٢٠١٢  
٢٠١٢-٢٠١٣ - ٢٠١٣-٢٠١٤  
٢٠١٤-٢٠١٥ - ٢٠١٥-٢٠١٦  
٢٠١٦-٢٠١٧ - ٢٠١٧-٢٠١٨  
٢٠١٨-٢٠١٩ - ٢٠١٩-٢٠٢٠  
٢٠٢٠-٢٠٢١ - ٢٠٢١-٢٠٢٢  
٢٠٢٢-٢٠٢٣ - ٢٠٢٣-٢٠٢٤  
٢٠٢٤-٢٠٢٥ - ٢٠٢٥-٢٠٢٦  
٢٠٢٦-٢٠٢٧ - ٢٠٢٧-٢٠٢٨  
٢٠٢٨-٢٠٢٩ - ٢٠٢٩-٢٠٣٠  
٢٠٣٠-٢٠٣١ - ٢٠٣١-٢٠٣٢  
٢٠٣٢-٢٠٣٣ - ٢٠٣٣-٢٠٣٤  
٢٠٣٤-٢٠٣٥ - ٢٠٣٥-٢٠٣٦  
٢٠٣٦-٢٠٣٧ - ٢٠٣٧-٢٠٣٨  
٢٠٣٨-٢٠٣٩ - ٢٠٣٩-٢٠٤٠  
٢٠٤٠-٢٠٤١ - ٢٠٤١-٢٠٤٢  
٢٠٤٢-٢٠٤٣ - ٢٠٤٣-٢٠٤٤  
٢٠٤٤-٢٠٤٥ - ٢٠٤٥-٢٠٤٦  
٢٠٤٦-٢٠٤٧ - ٢٠٤٧-٢٠٤٨  
٢٠٤٨-٢٠٤٩ - ٢٠٤٩-٢٠٥٠  
٢٠٥٠-٢٠٥١ - ٢٠٥١-٢٠٥٢  
٢٠٥٢-٢٠٥٣ - ٢٠٥٣-٢٠٥٤  
٢٠٥٤-٢٠٥٥ - ٢٠٥٥-٢٠٥٦  
٢٠٥٦-٢٠٥٧ - ٢٠٥٧-٢٠٥٨  
٢٠٥٨-٢٠٥٩ - ٢٠٥٩-٢٠٦٠  
٢٠٦٠-٢٠٦١ - ٢٠٦١-٢٠٦٢  
٢٠٦٢-٢٠٦٣ - ٢٠٦٣-٢٠٦٤  
٢٠٦٤-٢٠٦٥ - ٢٠٦٥-٢٠٦٦  
٢٠٦٦-٢٠٦٧ - ٢٠٦٧-٢٠٦٨  
٢٠٦٨-٢٠٦٩ - ٢٠٦٩-٢٠٧٠  
٢٠٧٠-٢٠٧١ - ٢٠٧١-٢٠٧٢  
٢٠٧٢-٢٠٧٣ - ٢٠٧٣-٢٠٧٤  
٢٠٧٤-٢٠٧٥ - ٢٠٧٥-٢٠٧٦  
٢٠٧٦-٢٠٧٧ - ٢٠٧٧-٢٠٧٨  
٢٠٧٨-٢٠٧٩ - ٢٠٧٩-٢٠٨٠  
٢٠٨٠-٢٠٨١ - ٢٠٨١-٢٠٨٢  
٢٠٨٢-٢٠٨٣ - ٢٠٨٣-٢٠٨٤  
٢٠٨٤-٢٠٨٥ - ٢٠٨٥-٢٠٨٦  
٢٠٨٦-٢٠٨٧ - ٢٠٨٧-٢٠٨٨  
٢٠٨٨-٢٠٨٩ - ٢٠٨٩-٢٠٩٠  
٢٠٩٠-٢٠٩١ - ٢٠٩١-٢٠٩٢  
٢٠٩٢-٢٠٩٣ - ٢٠٩٣-٢٠٩٤  
٢٠٩٤-٢٠٩٥ - ٢٠٩٥-٢٠٩٦  
٢٠٩٦-٢٠٩٧ - ٢٠٩٧-٢٠٩٨  
٢٠٩٨-٢٠٩٩ - ٢٠٩٩-٢٠١٠  
٢٠١٠-٢٠١١ - ٢٠١١-٢٠١٢  
٢٠١٢-٢٠١٣ - ٢٠١٣-٢٠١٤  
٢٠١٤-٢٠١٥ - ٢٠١٥-٢٠١٦  
٢٠١٦-٢٠١٧ - ٢٠١٧-٢٠١٨  
٢٠١٨-٢٠١٩ - ٢٠١٩-٢٠٢٠  
٢٠٢٠-٢٠٢١ - ٢٠٢١-٢٠٢٢  
٢٠٢٢-٢٠٢٣ - ٢٠٢٣-٢٠٢٤  
٢٠٢٤-٢٠٢٥ - ٢٠٢٥-٢٠٢٦  
٢٠٢٦-٢٠٢٧ - ٢٠٢٧-٢٠٢٨  
٢٠٢٨-٢٠٢٩ - ٢٠٢٩-٢٠٣٠  
٢٠٣٠-٢٠٣١ - ٢٠٣١-٢٠٣٢  
٢٠٣٢-٢٠٣٣ - ٢٠٣٣-٢٠٣٤  
٢٠٣٤-٢٠٣٥ - ٢٠٣٥-٢٠٣٦  
٢٠٣٦-٢٠٣٧ - ٢٠٣٧-٢٠٣٨  
٢٠٣٨-٢٠٣٩ - ٢٠٣٩-٢٠٤٠  
٢٠٤٠-٢٠٤١ - ٢٠٤١-٢٠٤٢  
٢٠٤٢-٢٠٤٣ - ٢٠٤٣-٢٠٤٤  
٢٠٤٤-٢٠٤٥ - ٢٠٤٥-٢٠٤٦  
٢٠٤٦-٢٠٤٧ - ٢٠٤٧-٢٠٤٨  
٢٠٤٨-٢٠٤٩ - ٢٠٤٩-٢٠٥٠  
٢٠٥٠-٢٠٥١ - ٢٠٥١-٢٠٥٢  
٢٠٥٢-٢٠٥٣ - ٢٠٥٣-٢٠٥٤  
٢٠٥٤-٢٠٥٥ - ٢٠٥٥-٢٠٥٦  
٢٠٥٦-٢٠٥٧ - ٢٠٥٧-٢٠٥٨  
٢٠٥٨-٢٠٥٩ - ٢٠٥٩-٢٠٦٠  
٢٠٦٠-٢٠٦١ - ٢٠٦١-٢٠٦٢  
٢٠٦٢-٢٠٦٣ - ٢٠٦٣-٢٠٦٤  
٢٠٦٤-٢٠٦٥ - ٢٠٦٥-٢٠٦٦  
٢٠٦٦-٢٠٦٧ - ٢٠٦٧-٢٠٦٨  
٢٠٦٨-٢٠٦٩ - ٢٠٦٩-٢٠٧٠  
٢٠٧٠-٢٠٧١ - ٢٠٧١-٢٠٧٢  
٢٠٧٢-٢٠٧٣ - ٢٠٧٣-٢٠٧٤  
٢٠٧٤-٢٠٧٥ - ٢٠٧٥-٢٠٧٦  
٢٠٧٦-٢٠٧٧ - ٢٠٧٧-٢٠٧٨  
٢٠٧٨-٢٠٧٩ - ٢٠٧٩-٢٠٨٠  
٢٠٨٠-٢٠٨١ - ٢٠٨١-٢٠٨٢  
٢٠٨٢-٢٠٨٣ - ٢٠٨٣-٢٠٨٤  
٢٠٨٤-٢٠٨٥ - ٢٠٨٥-٢٠٨٦

رئيس اللجنة اللوائية للتنظيم والبناء - منطقة الشمال



## مقتل ضابط وعنصر احديين في جنوب لبنان

● مرجعيون (لبنان) - الوكالات - قتل ضابط من ميليشيات «جيش حزب لبنان» الممثلة، أمس الأحد في جنوب لبنان في عملية أعلن «حزب الله» مسؤوليته عنها. وعلم من مصادر هذه الميليشيات ان أسعد غور (ثلاثين سنة) قتل بانفجار عبوة ناسفة بينما كان يدير محرك سيارته المتوقفة أمام منزله في بلدة بكاسين القريبة من بلدة جزين الواقعة في امتداد منطقة «الحزام الأمني» في جنوب لبنان المحتل. وقد أعلن «حزب الله» مسؤوليته عن هذه العملية في بيان وزع في

بيروت. وبعد نصف ساعة من هذا الانفجار، قتل فادي المطلي، مراقب «العقيد» وعون أبو مراد من الميليشيات، في انفجار عبوتين كانتا مزروعتين على جانب طريق جزين - بكاسين، وفق ما ذكر مصدر في أجهزة الأمن. وانفجرت العبوتان لدى مرور آلية تابعة للميليشيا. وكان أبو مراد متوجها إلى بكاسين لتفقد مكان العملية الأولى. وأكد المصدر ان أبو مراد، وهو قائد ثكنة جزين التابعة للميليشيات، نجى من الانفجار الثاني.

## تمهيدا لاستقلال آخر مستعمرة بريطانية كبيرة الى الصين

## اليوم، وصول طليعة الجنود الصينيين إلى هونغ كونغ

● هونغ كونغ - الوكالات - تصل طليعة الجنود الصينيين، بزيارتهم العسكرية ومن دون سلاح، إلى هونغ كونغ، اليوم الاثنين، قبل (٧٠) يوما من عودة آخر مستعمرة بريطانية كبيرة إلى الصين منتصف ليل ٣٠ حزيران المقبل.

وأوضح المتحدث باسم حكومة هونغ كونغ أمس السبت ان جنود جيش التحرير الشعبي الـ ٤٠ الذين يشكلون هذه الطليعة، بقيادة الجنرال زهو بورونغ، سيصلون إلى المركز الحدودي البري لوك ما شو.

وأضاف المتحدث ان «عنصر طليعة جيش التحرير الشعبي سيرتدون بزيارتهم العسكرية ولن يحملوا السلاح والشاحنات الثماني، التي ستقوم بنقلهم تحمل لوحات تسجيل في هونغ كونغ».

وأوضح، أيضا، ان «هذه المجرعة ستخضع على الحدود لكل اجراءات الهجرة والجمارك العادية وعلى افرادها ان يعلنوا ما ينقلونه معهم كما تقضي القوانين».

وكان الاتفاق على وصول أول الجنود الصينيين إلى هونغ كونغ تم، يوم الأربعاء الماضي، بعد مفاوضات شاقة بين بريطانيا والصين في إطار مجموعة الارتباط المشتركة، وهي هيئة ثنائية مكلفة بالإشراف على حسن سير العملية الانتقالية. وهؤلاء الجنود مكلفون بالقيام بالتحضيرات العملية لوصول الفرقة الصينية، التي ستحل محل آخر القوات البريطانية منتصف ليل ٣٠ حزيران.

ويشير عدد الجنود المحدود وكونهم يصلون إلى هونغ كونغ من دون



● في هونغ كونغ يستعدون لجلاء الاستعمار

أسلحة وأنهم لن يعطوا بأي امتياز أو حصانة، خلال إقامتهم في المستعمرة، إلى ان الغلبة في المفاوضات كانت للندن، لان الصينيين كانوا يريدون إرسال المئات من أفراد الفرقة الصينية، التي ستتمركز لاحقا في هونغ كونغ، والتي

يمكن ان يصل عدد افرادها إلى تسعة آلاف رجل، حماية الأراضي من أي اعتداء خارجي. وتعود مسؤولية هذه المهمة، على غرار الدبلوماسية، إلى السلطة المركزية في بكين في إطار صيغة «الاستقلال الذاتي الواسع جدا»، الذي نصت الاتفاقيات على ضمانته لهونغ كونغ بعد تحولها إلى منطقة إدارية خاصة تابعة للصين.

## في الذكرى الـ ١٧ لـ «ربيع البربر»

## أحد فصائل الحركة الثقافية البربرية في الجزائر يدعو إلى إضراب

● الجزائر - الوكالات - دعا أحد فصائل الحركة الثقافية البربرية في الجزائر إلى إضراب عام في الذكرى الـ ١٧ لـ «ربيع البربر» (٢٠ نيسان ١٩٨٠) الذي صادف، أمس الأحد.

وصدرت الدعوة إلى الإضراب عن الحركة الثقافية البربرية - التجمع الوطني، وهو فصيل من الحركة يتزعمه المغني فراج مهن.

أما فصيل الحركة الثقافية البربرية - التنسيق الوطني، القريب من التجمع من أجل الثقافة والديمقراطية، فينظم من جهته أنشطة ثقافية عدة في تيزي أوزو (منطقة القبائل الكبرى) وبجاية (منطقة القبائل الصغرى).

ولم يعلن فصيل الحركة الثقافية البربرية - اللجان الوطنية، القريب من

جبهة القوى الاشتراكية، أي برنامج خاص بالناسية.

وتناضل الحركة الثقافية البربرية منذ عام ١٩٨٠ لدفع السلطات الجزائرية إلى الاعتراف باللامازيغية، لغة البربر، لغة رسمية ووطنية، على غرار العربية، وتعليمها في المدارس.

لكن المستور الجزائري الجديد، الذي أقر في ٢٨ تشرين الثاني ١٩٩٦ اكتفى باعتبار هذه اللغة من «مكونات» الهوية الوطنية، وأكد في المقابل

## في الانتخابات التشريعية البلغارية حصول «تحالف القوى الديمقراطية الموحدة» البلغاري على ٥٢,١٩%

● صوفيا - (و.ص.ف) - أكدت اللجنة الانتخابية، أمس الأحد، ان تحالف «القوى الديمقراطية الموحدة» حصل على الأغلبية المطلقة في الانتخابات التشريعية التي جرت، أمس الأول السبت، في بلغاريا.

وقالت اللجنة ان التحالف حصل على نسبة (٥٢,١٩٪) بعد فرز (٩٦,٤٪) من الأصوات. ولم يحصل الحزب الاشتراكي (الشيوعي سابقا)، الذي كان يتمتع بالأغلبية في البرلمان منذ العام ١٩٩٤، سوى على (٢٢,١٣٪) من الأصوات.

وستتضمن ثلاثة أحزاب صغيرة إلى البرلمان بعد تخفيضها نسبة إلى ٤٪ المطلوبة للحصول على مقعد نيابي. وهذه الأحزاب هي «الاتحاد من أجل الانقاذ الوطني»، الذي يضم مؤيدي الملكية وأحزابا ليبرالية ومنتوين عن الأقلية التركية، والذي حصل على (٧,٧٥٪) واليسار الأوروبي، الذي شكله أخيرا منشقون عن الحزب الاشتراكي البلغاري وحصل على (٥,٥٢٪)، والكتلة البلغارية للأعمال، وهو حزب لأصحاب المؤسسات الصغيرة والمتوسطة ذات النجاء قومي حصل على (٤,٩٢٪).

ولم تعرف النتائج الرسمية والتهانئة قبل كتابة هذه السطور. وقالت المتحدث باسم اللجنة الانتخابية، البانا ريزوفا، انه من غير المنتظر ان تختل النتائج النهائية كثيرا عن تلك التي أذيعت أمس.

## ايكيوس يحذر العراق من عرقلة عمل فرق التفتيش الدولية!

● دبي - الوكالات - حذر رولف ايكيوس، رئيس لجنة الأمم المتحدة الخاصة بنزع أسلحة العراق (يونسكوم)، العراق من الاستمرار بإعاقة عمل فرق التفتيش الدولية.

وقال ايكيوس، أمس الأحد، ان «العراق حاول عبر إجراءات ملموسة، وليس نبات، ان يعد من حرية فرق التفتيش وحركتها»، مضيفا «ونحذر العراق من اننا في حال استمرار هذا النمط سنضطر لإعلان ان نظام الرقابة لم يعد عاملا كله. وإذا حدث ذلك سيكون تطورا خطيرا».

اعتبر ايكيوس ان وقف عمل نظام الرقابة سيحرم مجلس الأمن من المعلومات، التي يقر على أساسها رفع الحظر النفطي المفروض على العراق منذ اجتياح قواته الكويت في آب ١٩٩٠ او الإبقاء على هذا الحظر.

وقد وضعت «يونسكوم» نظام الرقابة المفروض على العراق في إطار تطبيق قرارات مجلس الأمن الدولي بعد حرب الخليج (كانون الثاني - شباط ١٩٩١).

## وفد من الاتحاد الأوروبي في الجزائر، اليوم لاجراء مفاوضات حول اتفاق شراكة

● الجزائر - الوكالات - يصل، اليوم الاثنين، وفد من الاتحاد الأوروبي إلى الجزائر من أجل إجراء مفاوضات حول اتفاق شراكة من المقرر مبدئيا ان يوقع في تشرين الأول القادم.

وتأتي هذه المفاوضات تتمة لمفاوضات بدأت مطلع آذار الماضي في بروكسل. ومن أبرز النقاط، التي ستكون على جدول أعمالها مسائل اقتصادية ومالية قهيدا لأقامة منطقة تجارة حر قرابة العام ٢٠١٠.

ومن المتوقع ان تطرح الجزائر، أيضا، موضوع ديونها الخارجية، التي ترغب في ان تسدها عن طريق تحويلها إلى مساهمات للدائنين في شركات القطاع العام، التي تنوي تحويلها إلى القطاع الخاص.

ومن المتوقع ان تبحث الجزائر، أيضا، «الملف الإنساني والأمني» المتعلق بشروط إقامة وتنقل الجزائريين في أوروبا والتسهيلات، التي تمنحها بعض الدول الأوروبية للأجانب المتهمين بأنهم يفتقرون راء أعمال إرهابية.

## منع النازيين الجدد من الاحتفال بميلاد هتلر

● بوتسدام (ألمانيا) - الوكالات - منعت الشرطة الألمانية مئات النازيين الجدد من الاحتفال بذكرى مولد هتلر الذي يصادف في ٢٠ نيسان واعتقلت عددا من الأشخاص.

وفي مقاطعة براندنبورغ تدخلت الشرطة مساء أمس الأول السبت، لمنع ستين شخصا من النازيين الجدد كانوا ينوون الاجتماع في مينكين، واعتقلت أربعة منهم وأبعدت ٢٨ آخرين من البلدة.

كما اعتقلت الشرطة الألمانية اثنين من المتطرفين اليمينيين في محطة القطارات في جروشيستال، وصادرت منهما عصا بيسبول ومسند إشارة وسكينتا.

وفي بيرنو (مقاطعة براندنبورغ) اعتقلت الشرطة أحد عشر شخصا كانوا يطلقون هتافات نازية من نوافذ أحد المنازل.

وفي ليفيام (بافاريا) فرقت الشرطة مجمعا ضم حوالي مئة شخص من حطيق الرؤوس، كانوا يرددون شعارات نازية أو ينشدون أناشيد الجيش النازي. واعتقلت (٧٣) منهم وصادرت مواد دعائية.

## تخليداً لذكرى اللاعب وهيب جبارة

# أم الفحم احتضنت مهرجان الاضحية لكرة القدم المصغرة

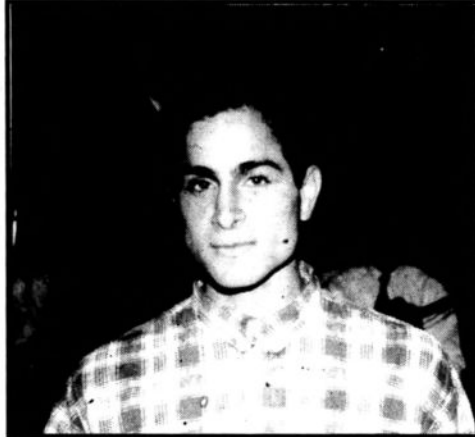
شاهد استاد السلام في أم الفحم مهرجان الاضحية لكرة القدم المصغرة للمراكز الثقافية العربية، وذلك تخليداً لذكرى اللاعب المرحوم وهيب جبارة لاعب ه. الطيبة، الذي توفي في استاد السلام لكرة القدم في أم الفحم.

وقد حضر المهرجان (١٨) فريقاً من الجليل والمثلث والساحل، ومنذ الساعة التاسعة والنصف صباح يوم وقفة العيد توافدت الفرق الرياضية للمراكز الثقافية ويصوت الشبيبة الى مدينة أم الفحم.

وقد دخلت الفرق أرض الملعب وكل فريق رفع لافتة فريقه او مدينته أمام المنصة حيث كان في استقبالهم العديد من الشخصيات المحلية.

وقد القى د. سليمان اغبارية، نائب رئيس بلدية أم الفحم كلمة ترحيبية بحضور اللاعبين الذين زاد عددهم على (٣٥٠) لاعباً وحث الشباب التمسك بالمبادئ والقيم التربوية. وتحدث عن الاجحاف بحق المواطنين العرب. وحضر الاحتفال مدير قسم الشبيبة محمد صالح في بلدية أم الفحم، ومدير العلاقات العامة احمد جبارين ومدراء المراكز الثقافية ويصوت الشبيبة من الوسط العربي ومدينة أم الفحم. ثم قسمت الفرق الـ ١٨ الى ست مجموعات.

وكانت المباراة النهائية بين فريق عرعة وسخنين حيث فاز فريق عرعة بالنتيجة (٣ - ٠) ليصبح الترتيب على النحو التالي: عرعة مرتبة الاولى، سخنين ثانية، أم الفحم ثالثة والطيبة رابعة. وعند نهاية المباراة التي



\* وهيب جبارة \*

حكما حكم الدرجة الاولى جمال اغبارية ابن فريق مصمص وساعده نسيم اغبارية وسامر هيكل من كفرقرع. وقد القى رئيس بلدية أم الفحم رائد صلاح كلمة رحب فيها بوالد اللاعب وهيب جبارة وبعده عصام جبارة. وحث الشبيبة على الحفاظ على اواصر الصداقة والاخوة وقنى لهم اعياداً سعيدة، واثنى على الروح الرياضية، التي تتجلى بها اللاعب المرحوم وهيب جبارة. ثم تحدث والده غسان جبارة ليس قبل ان يقف الجميع دقيقة حداد وقرأة فاتحة على روح الفقيد.

وحضر حفل التوزيع كل من الحاج مفيد احمد رئيس لجنة المعارف ونائب رئيس البلدية سليمان اغبارية وآخرون. وقام رئيس البلدية ونائبه ورئيس لجنة المعارف بتسليم الكؤوس والميداليات على جميع الفرق بلا استثناء. وقام فريق عرعة بتقديم

كأسه لعائلة جبارة لوالد اللاعب وهيب جبارة وقد شكر كل من السيدين محمد صالح اغبارية مدير قسم الشبيبة ويونس جبارين مدير المركز الثقافي خديجة جميع الفرق، التي شاركت وجميع طاقم الحكام وعلى رأسهم الحكم جمال اغبارية حكم الدرجة الاولى من مصمص والطاغم الطبي وسيارة الاسعاف وكل من السادة يوسف تلس وكيل ومستشار تأمين ومحمود خليفة صاحب محلات كهرياء نوتر والسيد يوسف بلوط صاحب صالون حلاقة وأجود مراد صاحب ستوديو في حي المحاميد الذين ساهموا برعاية الاحتفال اضافة لطلعتها والعاملين فيها من اجل انجاح المهرجان.

كما تقدمت البلدية بالشكر للسيد احمد مدبر مدير قسم الرياضة في مجلس عرعة الذي تطوع لخدمة المهرجان وركز النتائج والاعلام.

رقم	المباراة	الحكم	النتيجة	رقم	المباراة	الحكم	النتيجة
١	النصرة - سخنين	سامر اغبارية	صفر:١	١٠	اكسال - كوكب	اين شطروبي	٣:٢
٢	أم الفحم - كفرنا	صبيح معاجنة	١:١	١١	الطيبة - الفردس	جمال اغبارية	٣:٦
٣	زير - عرابة	نسيم اغبارية	١:٢	١٢	كفرمندا - كفرقرع	اسامة معاميد	صفر:٢
٤	اكسال - عرعة	اسامة معاميد	٥:٢	١٣	سخنين - دير الاسد	سامر اغبارية	صفر:صفر
٥	الطيبة - الطيرة	جمال اغبارية	١:٨	١٤	كفرنا - العزير ومانة	صبيح معاجنة	٢:٢
٦	كفرمندا - مصمص	اين شطروبي	٢:٣	١٥	عرابة - كفراسيف	نسيم اغبارية	صفر:٧
٧	النصرة - دير الاسد	صبيح معاجنة	٢:صفر	١٦	عرعة - كوكب	اسامة معاميد	١:٦
٨	أم الفحم - العزير ومانة	نسيم اغبارية	١:٤	١٧	الطيبة - الفردس	سامر هيكل	٩:١
٩	زير - كفراسيف	سامر اغبارية	صفر:١٣	١٨	مصمص - كفرقرع	اين شطروبي	٤:١

## في القرعة

البيت الاول سخنين  
كفرقرع  
أم الفحم

البيت الثاني الطيبة  
كفراسيف  
عرعة

رقم المباراة	الفرق المتبادلة	الحكم	النتيجة
١	سخنين - أم الفحم	جمال اغبارية	٢:٢
٢	الطيبة - كفراسيف	نسيم اغبارية	صفر:٤
٣	كفرقرع - أم الفحم	اين شطروبي	٤:٢
٤	كفراسيف - عرعة	سامر هيكل	٦:١
٥	سخنين - كفرقرع	اسامة معاميد	٣:٦
٦	الطيبة - عرعة	سامر هيكل	٤:٢

## ترتيب البيت الاول

الفرق	عدد المباريات	فوز	خسارة	تعادل	اهداف لصالحه	اهداف في شباكه
١. سخنين	٢	١	-	١	٨	٥
٢. أم الفحم	٢	١	-	١	٦	٤
٣. كفرقرع	٢	-	٢	-	٥	١٠

## جدول ترتيب النتائج

الفرق	فوز	خسارة	تعادل	اهداف لصالحه	اهداف ضده	نقاط	مرتبة
١. سخنين	١	-	١	١	صفر	٣	١
٢. النصر	١	-	١	٢	١	٢	٢
٣. دير الاسد	-	١	١	٥	٢	١	٣
٤. أم الفحم	-	-	١	٣	٢	٣	٤
٥. كفرنا	-	-	٢	٣	٢	٢	٥
٦. عرابة - ومانة	-	١	١	٣	٦	١	٦
٧. كفراسيف	-	-	٢	٢٠	صفر	٤	٧
٨. زير	١	-	١	١٤	٢	٢	٨
٩. عرابة	-	٢	-	١	٩	صفر	٩
١٠. عرعة	-	-	١	١١	٣	٤	١٠
١١. كوكب	-	٢	-	٤	٨	صفر	١١
١٢. اكسال	-	-	٢	١٤	٤	٤	١٢
١٣. الطيبة	-	-	١	١٢	٧	٢	١٣
١٤. الفردس	-	٢	-	٢	١٧	صفر	١٤
١٥. الطيرة	-	-	٢	٥	١	٤	١٥
١٦. كفرقرع	-	١	-	٣	٤	٢	١٦
١٧. كفرمندا	-	-	٢	٤	٦	صفر	١٧
١٨. مصمص	-	-	-	٤	٦	صفر	١٨

## (٤) ارقام عالمية والكوستاريكية بول نجمة بطولة العالم الثالثة في السباحة داخل حوض صغير

دقائق وحطمن الرقم القياسي ومقداره (٣.٣٥.٩٧) دقائق المسجل باسم مواطنين لو بين وشان بنغ وجيا يوان ولي جينغ بي في ٤ كانون الاول ١٩٩٣ في مالدي مابوركا (اسبانيا) خلال بطولة العالم الاولى. اما الرقم الرابع فحققته الامريكانيه ميسي هانمان في مسافة (٥٠٠) فراسة وبلغ (٢٦.٥٥) ثانية وذلك خلال سباق (١٠٠) فراسة. والرقم السابق هو (٢٦.٥٦) وسجلته الاسرانيه الميجيلا كينيدي في ١٢ شباط ١٩٩٥ في شيفيلد (انكلترا). وتوزعت الاقلام السبعة في اليوم الثالث على سبع دول فاحتفظت استراليا بالصدارة برصيد (٧) ذهبيات.

جديد (١٧.٥٤.٥٤)، فازت بذهبيتي (٢٠٠) و(٤٠٠) م حرة في بطولة العالم الثانية قبل عامين في ريو دي جانيرو، وهي اللاتينية الامريكانيه الوحيدة التي حصلت على ذهبية في اولمبياد اثلاثا الصيف الماضي في سيات (٢٠٠) م حرة.

وحسنت الامريكانيه جيني طومسون الرقم العالمي لسباق (١٠٠) م فراشة الى (٥٧.٧٩) ثانية، والرقم السابق وهو (٥٨.٢٤) سجلته اليابانية اباري ايوياما في ٢٨ آذار الماضي في طوكيو.

وكان الرقم الثالث من نصيب الصينيات لي جينغ بي وتشاو نا وتشان بنغ ونيان بن في تتابع ٤ مرات ١٠٠ م حرة حيث حققن (٣.٣٤.٥٥)

غوتبورغ (السويد) - الوكالات - سجلت (٤) ارقام عالمية جديدة في غوتبورغ (السويد) خلال اليوم الثالث قبل الاخير في بطولة العالم الثالثة في السباحة داخل حوض صغير (٢٥٠) متراً.

وقطعت الكوستاريكية كلارديا بول (٤.٠٠.٠٣) دقائق في سباق (٤٠٠) م حرة بفارق نحو ثانيتين عن ابرز رقم سجل في هذه المسافة حتى اليوم وهو (٤.٠٢.٠٥) دقائق للامانية استريد شتراوس عام ١٩٨٧. وكانت بول، التي حلت اولى في سباق (٢٠٠) م حرة مع رقم عالمي





## في ندوة سيأتي يوم يجمع أحد كبار الأدباء أخرى حول إبداعه

عضو لجنة التحكيم في جائزة إسرائيل، د. محمود  
ضمير شعبه بتلك الاداء ابداعية الرقي

الكاتب ومجلس الطائفة  
الارثوذكسية، السيد خليل أبو  
نوفل، مؤكدا الدعوة لاطلاق اسم  
اميل حبيبي على مؤسسات.  
ثم بدأت الندوة، التي ادارها  
د. حبيب بولس، وشارك فيها كل  
من الباحث د. محمود غناب  
والشاعر د. جمال قصوار، رئيس  
تحرير مجلة مواكب والصحفي  
سميح غنادي، سكرتير لجنة  
احياء ذكرى اميل حبيبي والزميل  
نظير مسجلي، رئيس تحرير  
«الاحد».

وقال د. غناب ان من المؤلم ان  
الاجيال الشابة في لبنان لا تعرف  
كما يجب عن اميل حبيبي وعلمنا  
ان تستذكر هذا الوضع، ففتح  
شعب قصير الناقة. ولا ينبغي ان  
يصيبنا ما يصيب الآخرين، الذين لا  
يتنبهون للمباكرة في زمانهم.  
وتكلم د. غناب عن فترة اتخاذ  
القرار حول منح جائزة اسرائيل  
للادب الى اميل حبيبي، وهو الذي  
كان عضوا في اللجنة، فقال:  
«هناك ثلاثة عناصر حسمت في  
الوصول الى قرار بهذا الشأن. فأولا  
- كونه يجمع في التعبير عن آلام  
شعبه وعن ضمير شعبه بشكل  
صادق وبإدانة ابداعية مميزة. فهو لم  
يكن نمائلا للسلطة. وثانيا، كونه  
استطاع الخروج بالقصة الفلسطينية  
من هامش الادب العربي الى  
قمتها. وثالثا، كونه ادبيا فاعلا في  
المجتمع المحيط به، على شقيه،  
اليهودي والعربي.»  
وتكلم د. جمال قصوار، عن

الناصر - مكتب  
والاحد - و اميل حبيبي شكل  
ظاهرة ادبية متميزة، لها تفردا  
وفرداتها. انتشلت القصة  
الفلسطينية والعربية من رتابتها  
ومحايتها للسطح والتسكع عليه  
من الخارج والتبني في البراني،  
الى الغوص في الاعماق وسبرها  
والي التفتيش في حنايا الذات  
وعقائباها والتغلغل في سرية  
المجتمع والانحدار الى الجواني. وان  
كان حبيبي قد استعان في اديبه من  
عناصر متعددة من القامة والسيرة  
والرواية والتاريخية والملمحة، فقد  
مزجها بأحدث التقنيات الفنية،  
تبارا الوحي، هكذا قسّم الناقد  
حبيب بولس ادب اميل حبيبي،  
خلال الندوة التي اقيمت اول أمس  
السبت في الناصرة، بمرور سنة  
على وفاته.

وقد بادرت الى هذه الندوة  
دائرة الثقافة العربية في وزارة  
المعارف، بالتعاون مع بيت الكاتب  
- المعهد العالي للفنون في المدينة.  
وافتح الندوة السيد مرقوق  
خوري، مدير الدائرة، فتحدث عن  
اهمية اميل حبيبي في تاريخ  
شعبنا، سياسيا وادبيا، وأكد  
ضرورة تخليد ذكراه واعلاء اسمه  
في عدة نشاطات ومجالات  
ومؤسسات. ودعا الى اطلاق اسمه  
على المؤسسات الثقافية والوطنية.  
واعلن عن التزام دائرته بتخصيص  
جائزة ادبية على اسم اميل حبيبي.  
ثم حسي الندوة بمثل بيت

## مايكل جاكسون ازال الستار عنه تمثال له من الشمع في باريس

\* باريس - و.ص.ف - ازال الفني الأمريكي الشهير مايكل جاكسون  
الستار عن تمثال له من الشمع في متحف غريفين في باريس أمام عدد من  
مجموع الفن.

واكتفى جاكسون بعد ان شاهد العمال الذي يشبهه كثيرا بالقول «وسر  
نايس» (جميل جدا).

وقد احتشد المئات من المعجبين التحمسين امام المتحف لتحية الفني  
الذي وصل مرتدبا زيا اسود مطرزا بالذهب. وانطلقت صيحات المعجبين،  
ومعظمهم من المراهقين، ما ان شاهدوه وكان بعضهم انظر لاكثر من ثماني  
ساعات محاطين بعشرات الشرطي.

وقالت صحيفة «لوفيفارو» الفرنسية ان مايكل جاكسون وقف طوال  
ساعتين امام النحات ليتمكن من انجاز التمثال، الذي استوحاه في البداية  
من صور للفناني، وان هذا الأخير اعطى رأيه في كل شيء. وحتى في  
الناص - جميل جدا.

وقد جاكسون إحدى بوابته للتمثال الذي وضع محاطا بالاحياء في  
قاعة مخصصة لتجريم الفن في متحف الشمع الباريسي.

## قزميد بولندي للكاتب الأمريكي ويليام وارتنون!

\* وارسو - ذكرت وكالة الانباء البولندية ان مصنعا بولنديا في  
بيدغوس (شمال) قرر تقديم أفضل ما يصنعه للكاتب الأمريكي ويليام  
وارتنون، الذي يزور بولندا في مطلع ايار المقبل، والهدية عبارة عن (١٥٠  
مترا مربعا من القزميد المعتاز المجرى).

واثار الاعلان عن زيارة صاحب كتاف «بيدي» الشعبي جدا في بولندا  
اهتماما كبيرا واقتراحات عدة للمشاركة في هذا الحدث.

وفي هذا الاطار عرضت شركة اخرى في المنطقة انتاجها من الخبز المطر  
بالاثنين والمحل بالمسل والمعرف عالميا. ورحب المتطوعون بهذه الفكرة  
ولكنهم اقروا بانهم لا يعرفون ماذا سيفعلون بشاحنة القزميد التي قلمتها  
شركة «جوبيك».

## دلافين تنقذ امرأة من الغرق

\* جوهانسبرغ - الوكالات - انتقلت مجموعة من الدلافين هذا الاسبوع  
امرأة من الغرق قبالة شاطئ قريب من دوبران (شرق جنوب افريقيا) فيما  
اعتبر واحد من اصداقها في هذا المقربين.  
وقالت دويس سفورينيتش (٢٨ عاما) لصحيفة «صاندي تايز» انها  
كانت تقطع تحت الماء، في بحر مائج على مقربة من صخرة كبيرة عندما  
«فلنكلها الحرف وابتلعتم كمية من المياه». واضافت ان دلافين هرعن اذالك  
الى مجدها، وسحبته حتى الصخر.

## تقديم لائحة اتهام ضد تاجري مخدرات من البقية والرامة!

الناصر - مكتب والاحد - قدمت الى المحكمة المركزية  
في الناصرة، امس الاحد، لائحة اتهام ضد زياد خير من البقية  
وحاتم فارس من الرامة، تضمنت اتهامات بتهمة مخدرات.  
وكانت الشرطة قد ضبطت قبل عشرة ايام، زياد خير وشباب اخر  
من كرميتل ويحزونها (٥٣٠) غراما من الهيروين، وبعد التحقيق  
اطلق سراح الشاب الآخر، واعتقلت الشرطة حاتم فارس لمشاركته في  
الصفقة.

ومددت المحكمة اعتقال فارس وخير حتى (١٧/٥/٩٧).

## وفاة شاب حين كان يستحم

الناصر - مكتب والاحد - توفي مساء امس الاحد شاب  
من عرعة (٢٠ عاما) خفا، حين كان يستحم في البيت.  
وقالت الناطقة بلسان شرطة المروج ايتي مشيرسون ان الشاب  
تقياً، وحسب الدلائل الاولى فانه توفي خفا دون ان يتمكن احد من  
انقاذه. وقد نقلت الجثة الى معهد التشريح «ابو كبير».

## تمديد اعتقال شاب للاشتباه باغتصاب فتاة

\* المتهم يدعي: «الفتاة تأمرت مع  
صديقتي لفصلي من العمل»!

عكا - مكتب والاحد - قرر قاضي محكمة الصلح في  
عكا، فارس فلاح، تمديد اعتقال شاب من نهرية (٤٦ عاما)، ستة ايام  
للاشتباه باغتصاب فتاة في الثامنة عشرة.

ووفق ادعاء ممثل الشرطة، يسكن المشتبه به بالابجار في بيت  
امرأة من نهرية. ويترأخ (١٧/٤/٩٨) استغل غيابها من البيت  
واحتضر فتاة واغتصبها بسادية.

واشار ممثل الشرطة الى خطورة العمل وقال ان الفتاة في شائعة  
وتتعرض لمعالجة عاملة اجتماعية. وان المشتبه به هددها فيما لو  
قدمت شكوى الى الشرطة، لذلك ترددت في تقديمها، الا ان العاملة  
الاجتماعية اقنعتها بتقديم الشكوى.

ونفى المشتبه به التهمة، وقال ان صديقته تأمرت مع المشتكية  
التي تعمل نادلة في المقهى، الذي يعمل فيه بهدف طرده منها.

## الاشتباه: اختطاف طفلين.. والنتيجة: مخالفة سير!

الناصر - مكتب والاحد - حازم الشرطة التي اقيمت في  
طبريا امس الاحد، لمنع تنفيذ عملية خطف طفلين، انتهت بتسجيل  
مخالفة سير ضد السائق.

ولاحظ عدد من الاشخاص ان سائقا يحاول ادخال طفلين بالقوة  
في صندوق السيارة، فالتصلا بالشرطة لابلغها عن محاولة خطف  
طفلين، فشرعت الاخيرة باقامة الحواجز حتى ضبطت السيارة التي  
ابلق عنها. ووجدت الطفلين فيها.

وقال السائق انه ادخل الطفلين بالقوة داخل صندوق السيارة،  
بسبب عدد الركاب الكبير وغير المسموح به.. فسجلت ضد السائق  
مخالفة سير.

## ندوة: حول حقوق الانسان والمواطن في اسرائيل

كابول - لمراسلنا - نظمت رابطة الطلاب الجامعيين والمعاهد  
العليا في كابول ندوة في مقر جمعية الطلبة.  
افتتح الندوة الطالب منصور طه.

وتولى عرافة الندوة الطالب بلال ابراهيم.

وتحدث احمد حبيب الله، رئيس جمعية اصداق السجناء  
المعانة التي يروجها الانسان الفلسطيني في داخل السجن وخارجها.  
ثم تحدث البروفيسور ذيب عكاوي، عن حرية الفرد ودولة القانون  
في اطار قوانين دولية لاحترام الانسان، ولكن دولة اسرائيل لم توفق  
على الاتفاقيات الدولية لحقوق الانسان.

وقال ان قوانين حقوق الانسان الدولية تجيز لكل اقلية قومية ان  
تطالب بحقوقها حتى الانفصال.

## «دار عربسك للنشر» ومجلة «مشارف» تحيي ذكرى مؤسسها الكاتب والمفكر اميل حبيبي

\* نص ادبي من تأليف اميل حبيبي ينشر لأول مرة \* عدد خاص من «مشارف» يخصص للدراسات عن الراحل  
الكبير \* العرض الاول لفيلم: «اميل حبيبي: باق في حيفا» \* «خرافية سرايا بنت الغول» بالفرنسية \*

ومن ثم يتم عرضه في اماكن اخرى مختلفة.  
هذا وأصدرت دار النشر الفرنسية الكبرى «جاليمار» الترجمة الفرنسية  
لآخر روايات اميل حبيبي المنشورة قبل وفاته «خرافية سرايا بنت الغول»،  
وقد انجزها ناقل اعماله الى الفرنسية المستعرب الفرنسي المعروف جان  
باتريك جوم، مترجم كافة اعمال اميل حبيبي الى الفرنسية. كما صدرت  
الآن طبعة جديدة من «المشتائل» بالفرنسية عن دار النشر ذاتها.  
ومن ناحية اخرى فقد تم التعاقد مع دور نشر عالمية مختلفة - بريطانية  
وألمانية وإيطالية وهولندية وبرازيلية وألمانية - لاصدار طبعات اخرى من  
الكتاب السجالي الجديد للكاتب الراحل اميل حبيبي سوية مع زميله  
الكاتب الاسرائيلي يورام كانويك، الصادر حديثا في باريس بعنوان: «أرض  
المعادين» والذي كان انهي كتابته قبيل وفاته بفترة قصيرة. الكتاب صادر  
عن منشورات «أكت سود» الفرنسية الشهيرة، وهي دار نشر معروفة  
باهتمامها بالثقافة العربية وثقافات دول الجنوب عموما. و«أكت سود»  
هي صاحبة فكرة هذا الكتاب حيث كانت طبلت من اميل حبيبي ويورام  
كانويك، اثر اغتيال اسحاق رابين، في شهر نوفمبر ١٩٩٥، صياغة وجهة  
نظر كل واحد منهما في عملية السلام الشرق اوسطية ومستقبلها،  
بالاضافة الى عرض رؤية كل واحد للأخر (العدو) وامكانيات وشروط  
العيش معه. وقد تم اختيار اميل حبيبي ويورام كانويك بالذات لهذه المهمة،  
بالاضافة الى مكانتهما الادبية، نظرا لكونهما اول من اسسا «لجنة  
المبدعين الاسرائيليين والفلسطينيين» التي تناحلت وحذ الاحتلال ومن اجل  
السلام وحرية التعبير. قام بترجمة نص الكاتب الاسرائيلي يورام كانويك  
لورنس سيندروفيتش بينما ترجم نص اميل حبيبي جاك باتريك جوم.

حيفا - مكتب والاحد - اعلنت «دار عربسك للنشر» ومجلة  
«مشارف» انها ستقوم باحياء ذكرى مؤسسها الراحل الكاتب والمفكر  
الكبير اميل حبيبي، التي تصادف الاول من ايار، باقامة عدة نشاطات  
على رأسها اصدار عدد خاص من مجلة «مشارف» يشارك فيه العديد من  
كبار الكتاب والباحثين المحليين والعرب بدراسات وكتابات خاصة عن  
الروائي والمفكر اميل حبيبي. سينشر عن محاضرات هذا العدد في وقت  
لاحق.

وتخرج هذا العدد من «مشارف» نص ادبي ينشر لأول مرة من تأليف  
الراحل الكبير - وهو أحد النصوص التي تركها بعهدته مديرة اعماله سهام  
داود. وسينشر هذا النص الادبي الجديد، سوية مع صدور العدد الخاص من  
«مشارف»، في عدة صيف عربية محلية وعربية عالمية.  
ومن ناحية اخرى، واحيا - للذكر السيرة الاولى، سيقام في  
«سينماك» تل ابهب مساء يوم السبت (١٩٩٧/٥/٢)، العرض الاول  
لفيلم: «اميل حبيبي: باق في حيفا» الذي أعدته واخرجته السينمائية داليا  
كاريل. وجدير بالذكر انه كان جرى تصوير هذا الفيلم في الشهر الاخير من  
حياة الراحل الكبير. وشأت الاقتدار ان يرسل اميل حبيبي بعد عشرة ايام  
من الانتهاء من العمل في الفيلم الذي جرى تصويره خاصة في مسقط  
رأسه ومكان بقاءه الاخير: مدينة حيفا. مدة الفيلم ساعة كاملة. منتجا  
الفيلم: مارك روزنهام وداليا كاريل. وحضر هذا العرض من الفيلم يتم  
وفق دعوات خاصة فقط. ومن المنتظر ان يعرض هذا الفيلم ضمن مهرجان  
القدس السينمائي القريب ومهرجان حيفا السينمائي في شهر ايلول القادم.



## اكتشاف آلية الإصابة بفيروس الايدز

(ماساشوستس) ان شكل البروتين على سطح فيروس (الايدز) يتغير لدى مهاجمته الخلية. وأوضح الفريق الطبي ان هذا البروتين يتيح للفيروس ان يتعرف على خلايا نظام المناعة التي يستهدفها. وما ان يبتك هذا البروتين بأحدى هذه الخلايا حتى يتحول الى نوع من سهم يخترق غشاء الخلية الامر الذي يشكل المرحلة الاولى من الإصابة بـ «الايدز».

واشنطن - (و.ع.ف.) - نشرت المجلة الامريكية «سبل» نتائج أبحاث قام بها علماء أمريكيون وأظهرت ان فيروس مرض نقص المناعة البشرية المكتسبة، «ايدز»، يدخل غشاء الخلية التي يصيبها بعد ان يأخذ شكل سهم كما هو حال فيروس الانفلونزا. وقد اكتشف البروفيسور بيتر كيم وفريقه من «واشنطن» استنشرت فور بيوميديكال ريسيرتش» في جامعة كمبريدج

## ع فيه الباحثون على ان اميل حبيبي، بقاء والمفكرين العرب في عصرنا

ود غنايم: لم يحصل على الجائزة لكونه ممالئا للسلطة، بل لقدرته على التعبير عن جائزة على اسمه في دائرة الثقافة العربية في وزارة المعارف

ابداعه واخلصه لفكره ومبادئه. وتكلم عن تسلسل تقدم شخصية اميل حبيبي كاديب له مكانته في الساحة العالمية.

وتحدث الزميل نظير مجلي عن شمولية الابداع عند اميل حبيبي، ليس في الادب فحسب بل في مجال الفكر والحطابة والسياسة والصحافة: «وقد كان واحدا من جموعة شبان قليلة وقفوا سنة ١٩٤٧ بحكمة وشجاعة الى جانب قرار تقسيم فلسطين وفي مواجهة الزعامات التقليدية صاحبة النفوذ. وكان له دوره في عدة مواقف حاسمة في تاريخ شعبنا، مثل يوم الارض والانتفاضة وغيرها. وظهر ابداعه بوضوح في عمله السياسي وترك بصماته الادبية على خطابه في الكتبت وفي الصحافة، وكذلك فان عمله الشعبي والصحفي ترك بصماته على ادبه. وفي كل ذلك قنع بوجهية الادب الساخر، اقصر الطرق الى قلوب الجماهير، منذ الصغر. واذن، في الرد على أسئلة مدير الندوة د. حبيب بولس، ان اميل حبيبي كان حتى آخر لحظة كاتباً ملتزماً بطريق مبدئي يرى في الانسان قيمة عليا. وقال: سيأتي يوم، يدرس فيه اميل حبيبي اكثر، كاديب وكسياسي وكقائد وكصفي وكمنفكر. وعندها سوف يجمع الباحثون على ان اميل حبيبي ليس مبدعا قديا، فحسب، بل احد كبار الادباء والمفكرين في عصرنا الحديث.



والقارئ للتعرف، كاشفا انه كان يقرأ ليس الادب فحسب بل العلوم والرياضيات والفيزياء. وعلم الفلك والقضاء. وكيف كان يهتم بكل صغيرة وكبيرة حتى تكون كتاباته شمولية ودقيقة. وقد يصرف ليلة بطولها وهو يبحث في المصادر شمولية ودقيقة. عن اسم نبذة شاهدها في منطقة جليلية قبل بضعة اشهر وقد ذكرها في قصته. واكد على حب اميل حبيبي للادبيين العربيين العملاقين: ابر الصلاء المصري والجاسط. وروي بعض القصص عن حياته، التي تمكن عن شخصيته وعظم

ابداع اميل حبيب قائلا ان لفحة الالم التي عاشها شعبنا كانت الباق لا يلداعات اميل حبيبي. وفالأوضاع التي عاناها شعبنا جعلت الادب الفلسطيني عامية واميل حبيبي خوصرا يشع بالالم اكثر من سواه. وقال ان اختيار الادب الساخر عند اميل حبيبي لم يكن صدفة. فقد قنع بمخزون عميق في اللاوعي من الادب الساخر العربي والعالمي واستعمله في كل ابداعاته، الادبية والصحفية والحطابية.

وتكلم السيد سمح غنادري عن اميل حبيبي الانسان والمفكر

لدى الموزعين العدد (١٥) نيسان ١٩٩٧

من مجلة الادب الفلسطيني

# مستشارف

اطلبوه في الاماكن التالية:  
القدس:

\* عمير دعتا - باب العامود  
هاتف: ٢/٢٧٧٤٣٨١  
\* نبيل دعتا - شارع صلاح الدين  
هاتف: ٢/٦٢٨٠٦٥٩  
\* المكتبة العلمية - شارع صلاح الدين  
\* مكتبة سحر - شارع الزهراء  
رام الله:

\* مكتبة يوسف المجمع - هاتف: ٢/٩٩٥٦٢٥٣  
\* المكتبة الدولية  
\* مطعم الانجلور  
\* مقهى «الاصيل»  
\* مقهى «كان باتا زمان»  
\* مكتبة التجهيزات العلمية  
\* مكتبة دار الجامعات  
\* مركز خليل السكاكيني  
بيت لحم:

\* مكتبة الجامعة، شارع الملبسة  
\* عيادة د. جمال سلع  
نابلس:

\* مكتبة صبح عبد الحق  
غزة:

\* مكتبة ابو شعبان - شارع عمر المختار  
\* مكتبة اليازجي - شارع الوحدة  
\* معرض ابو دية - قرب مستشفى الشفاء  
\* مقر اتحاد الكتاب الفلسطينيين  
حيفا:

\* مكتبة جامعة حيفا - چرانيت  
\* مكتبة الياس حناد - شارع شعياي لبني  
\* مكتبة المحروبي - شارع الوادي  
\* صيدلية المحروبي - شارع المحروبي  
\* بقالة سلوم - شارع الامم/الجيل  
الناصرة:

\* مكتبة سمير الصفي  
\* مكتبة علي بابا  
\* المكتبة الحديثة - بادارة: ادمون شحادة  
\* مركز الناصرة الحديث

التحرير والادارة:

حيفا: ص.ب. 6370 حيفا 31063 - هاتف: 04/8510580 فاكس: 04/8510676  
القدس: ص.ب. 55114، شارع صلاح الدين، القدس 91550



## أخوان فرج للتجارة

يتقدمون بأحر التهاني الى جميع المواطنين بمناسبة حلول الاعياد ونعلن عن حملة تنزيلات على أدوات العمل لجميع اصحاب المهن

لوح جيصين ٢٣ ش.ج.  
متر شبك الوشوم زجاج تريس رشت ٥٠٠ ش.ج.  
جلبك بوش ٩ انش ٢٢٠ ش.ج.  
باب خشب مع قشرة ابيض بني كومبليت ٣٠٠ ش.ج.  
شظطة عنة ١٠٠ قطعة ٨٥ ش.ج.  
بلوك زجاج ١٩/١٩ ابيض ١٠ ش.ج.  
مقعد ٢٤ علم ١١٥٠ ش.ج.

جلبك ٤,٥ انش ١١٥ ش.ج.  
مقعد ٥٠٠ + باطون شمال/يمين ٢٢٥ ش.ج.  
كوتفو ماكيتا ١٢٠٠ ش.ج.  
ماتور حطب ستيل ١٩٩٩ ش.ج.  
ازميل حديد ٣٠ سم ١٣٥٠ ش.ج.  
علبة مسامير فولاذ (٥) سم ٤ ش.ج.  
مولد كهرباء W ٢٤٠٠ ٢١٠٠ ش.ج.  
١٤ انش للحدادين ٥٠٠ ش.ج.

جباله باطون كهربائية ١١٥٠ ش.ج.  
ماكيتا قص كراميتا ٦٠ سم ٢٥٠ ش.ج.  
ميزان ماء ٦٠ سم + متر ١٣ ش.ج.  
جيكسون منشار خشب ٣٢٠ W ١٨٥ ش.ج.  
جلبك ٩ انش ٢٩٠ ش.ج.  
ماكيتا لحام ٢٠٠ امبير مروحة ايطالية ٣٢٠ ش.ج.

المحل مفتوح من الثامنة صباحا حتى الساعة مساء

أخوان فرج - كفر ياسيف، الشارع الرئيسي ت: ٠٤/٩٩٦١٧٦٩



كتاب مفتوح الى وزير الداخلية:

## نصرخ ولا حياة لمن تنادي

حضرة الوزير المحترم:

موضوع الثقافة في بلدنا يشير تذعرا شديدا عند مواطني مدينتنا الطيبة-في المثلث، التي تعاني كثيرا من تراكم القمامة في الشوارع والساحات وفي باحات المنازل، وهذا الامر ناهيك عن تسببه في تلوث البيئة، فانه ايضا يعمل على تنامي وتكاثر الحشرات والجذران. التي نشاهدنا حبة رميعة في باحات المنازل وفي الشوارع.

فعلى سبيل المثال في الحي الذي اسكنه، تراكم هنا للاسبوع التالي على التوالي الزباله المجمعة في بيوتنا وامام مناظر دورنا ونشم رائحتها النتنة صباح مساء!!!

وخلال هذه المدة قمت بالاتصال اكثر من ثلاث مرات بالمسؤولين في البلدية ولكن لا حياة لمن تنادي. في كل مرة يحولني موظفة البلدية الى المسؤولين عن الثقافة ولكن لا من يرد ولا من يجيب وتتكرر هذه العملية وهذا الامر يعانين سكان احياء كثيرة.

متى يتحدثون يا حضرة الوزير سريسا حلا شابا مقنعا لهذه المسألة المزمنة في هذا البلد الصابر؟ فلقد تحول مجمع القمامة شمال شرق الطيبة الى المكب لمخبرات القرى والمدن والبلدات المجاورة اليهودية والعربية. واما سكان مدينة الطيبة فلا يجدون من يجمع هذه القمامة من امام بيوتهم الا بشق الانفس فالى متى يا ترى ستستمر هذه المعاناة الى متى؟؟؟

محمد ابو اصبح - (الطيبة)

## «ولا عند اقريش خبر»

قامت غالبية جماهيرنا العربية بالتظاهر هذه السنة، مثل كل سنة احياء. للذكرى يوم الارض ال-٢١. ومثلما في كل سنة ايضا يشارك في المظاهرات اناس لا ارض لهم. ويتظاهرون مع الآخرين بدافع الوطنية والاحساس بالكرامة.

ومن جهة اخرى، هناك بعض القرى التي عانت بشدة من سلب الارض والمضايقات لتجنيس اهاليها وتضييق الحقائق عليهم لترك اراضيهم، او منعهم من القيام باستغلالها حسب الطرق الحديثة والآلية، وذلك عن طريق منعهم من شق الطرق للوصول الى اراضيهم، ليبقى العمل في هذه الارض بدائيا بدويا.

من هذه القرى التبعسية قريتنا بيت جن، التي تصادف هذه السنة، الذكرى العاشرة ليوم الارض المحلي فيها، يوم «معركة الزابود»، يوم انتفاضة اهاليها ضد سلطة حماية الطبيعة، بمشاركة مجلسها المحلي مشاركة شاملة، من ائتلاف ومعارضة، بحيث كانت وقفة صمود مشرفة من غالبية الاهالي.

لقد كنا قبل سنوات قليلة عندما نلقت كلمة «زابود» كان كل طفل وشيخ يعرف ويقدر عاليا مغزى هذه الكلمة، وقد اوشكت ان تكون اليوم نسيا منسيا لولا اخواننا واخوانتنا الاقارب من الجبهيين الذين لهم الفضل الكبير في احياء ذكرى الزابود، فاطلقوا على الجبهة الديمقراطية اسم «ابناء الزابود»، وسموا نادي الجبهة «نادي ابناء الزابود». وذلك لانه بعد معركة الزابود استطاع الاهالي شق الطرق الزراعية وقاموا باستغلال اراضيهم.

ولن ننسى انه في هذه السنة تصادف الذكرى القريبة من نصف قرن، وبالتحديد منذ قيام الدولة-ذكرى ارض الحيط التي تبلغ مساحتها (١٨) الف دونم، وهي ملكية جماعية بالطاير لكل اهالي بيت جن، حيث قامت الحكومة في حينه بمنح المزارعين من الوصول اليها واعلنتها منطقة عسكرية، وبالتالي صادرتها كلها بطرق التروايت.

وما اود طرحه هنا هو، اين انتم يا اهالي بيت جن من ذكرى يوم الارض، وكان الاجدر بنا ان نعي ضرورة احياء هذه الذكرى قبل الجميع، ولكن هناك من يقول «ولا عن اقريش خبر»، ولم يقل الا ان نذكر عسى تستفيق الضمائر ويستعر الحنين للارض.

سلمان قيبان قيبان

(بيت جن)

مساهمة في نقاش المؤتمر ال-٢٣ للحزب الشيوعي الاسرائيلي

# انصر اخاك ظالما او مظلوما

\* بقلم: د. ماجد خمرة \*



لقد استبشرت خيرا عند مطالعتي لصحيفة «الاتحاد» ٩٧ نيسان وخاصة لدى قراءتي العميقة لمقال الرقيق نظير مجلي حول «اشياء عن مؤتمر الحزب الشيوعي القادم...»

لكنها تفحصنا جميعا. كنت في اعداد سابقة طرحت عدة امور نظرية وهامة تزخيت من باقي اعضاء الحزب المساهمة فيها، فلم يكتب غير مقال واحد. والان وباقتراب موعد انعقاد المؤتمر ال-٢٣ للحزب الشيوعي الاسرائيلي بدأتنا نلمس كتابات سياسية-نظرية. وهنا لا بد من التذكير انه في اوضاع سابقة كانت تصدر موضوعات المؤتمر في موعدها المحدد كي يتمكن الرفاق من الاطلاع عليها ومناقشتها.

في موضوعين من مقالاته يؤكد الرفيق مجلي اننا غير مدنيين فيما حدث في الاتحاد

لا مثيل له. وما ان وصلنا الى هناك حتى تحطمت كل تلك الافكار الجميلة التي

غذانا بها حزبا. فنحن غير مدنيين!!!

ان كل ما وصفته اعلاه يعطي بعض الاجابة لاستلة الرفيق مجلي ولماذا تأثرنا بهذا الشكل؟ لماذا انخفض عدد اعضاء الحزب الشيوعي وغيره.

اما على الصعيد النظري ففي المقال المذكور توجد دعوة لاعادة النظر او اعادة تشريح للنظرية وفحصها كما سبق فعلها قبلنا ادوارد برنشتاين زعيم التنقيحيين (Revisionism) في حركة الاشتراكية الديمقراطية في اوروبا والذي تمت باقصد الاوصاف من قبل لينين. فنحن ايضا في هذا المجال مدنيون! من الذي منعنا من اجراء دراسة عميقة وانتقادية للنظرية؟ اكان الحزب الشيوعي السوفياتي والقيم على النظرية يهدونا بوقف المنح والمنتهجات ام ساذنا! ام ان «الكسل النظري» الذي تحدثت عنه في مقال سابق لي قد تغفل فينا حتى النخاع؟ وهل كان علينا ان ننظر الانهيار حتى نتجرا على كتابة ما نكتب علانية وندعي التعددية ونطالب بجمع مفاهيم مثل ديكتاتورية البروليتاريا وحكم الحزب الواحد والتأييم والمرتب كاتوكسي. ألم نطالب في السابق من على صفحات «الاتحاد» واعادة الاعتبار للرفاق الذين تركوا الحزب او طردوا منه امثال طيب الذكر صليبا خيس وغيره، ولكن لم نوفق في ذلك!

بعض النظر عن النظرة السوداء التي تشوب السطور اعلاه، اعتقد ان على الحزب عامة، والمقر ال-٢٣ خاصة انشراح المجال للاعتقاد النظري الجري، لتعرض كم هائل من سنوات سيات اهل الكف.

علينا ان نبحث في خصوصيات الحزب النظرية، التنظيمية والسياسية اذ بدون ايجاد المحاص لهذا الحزب لا نستطيع ان نطرح البديل. واذا لم نتج في ذلك لنصبح حزبا مضافا اليه على الحارطة السياسية في اسرائيل والعالم.

وفي النهاية اود ان ابدى ملاحظات عامة:

اولا: مهما اجتهدنا في المجال النظري فستجد انه هناك من سبقنا في ذلك فالاديات الماركسية (عند كتابات ماركس، لجنز ولينين) الماصرة للحزب الشيوعية في الدول الاشتراكية سابقا كانت مليئة بالافتراعات والانتقادات التي لم تشر بقاتا خفية وهجمة الرأسمالية او قل وشانة الاعداء.

ثانيا: عن طريق اعادة النظر الفكرية سنعيد النظر ايضا في مسائلنا وحزبنا.

ثالثا: كفانا قولا انه الخطأ في التطبيق. ان الممارسة هي مقياس مصداقية النظرية وهذا ما استنتج لينين في مؤلفه «المادية ونقد المذهب التجريبي». طبعنا يجب الاخذ بالحسبان انها تجربة جديدة ولأول مرة في تاريخ البشرية بعد الشيوعية البدائية (المشاعية البدائية).

واخيرا علينا ايجاد المحفزات المادية بشق اشكالها الى جانب المعنوية العامة والحماس المتعددي. فالمحفزات المادية في سنوات الستين والسبعين والثمانين قد ضعفت لأسباب موضوعية، ولهذا فالامر يتطلب ايجاد مكنونات جديدة لمحفزات مادية الى جانب المحركات الثورية.

السوفياتي. في الاول يقول «وقد اثر الانهيار علينا بشكل واضح ومباشر، رغم اننا غير مدنيين في ما جرى هناك». وفي الموضوع الثاني يقول «وطالما اننا لسنا مدنيين فيما حدث في الاتحاد السوفياتي والدول الاشتراكية، لماذا تأثرنا بهذا الشكل؟» طبعنا لا اودم الرفيق مجلي في تأكيده واجماعه هذا. فهذا رأيي. ومن هنا يتضح ان لي موقفا آخر. فنحن مدنيون «وابر ابروها». فعلى الصعيد الاخلاقي نحن لا نستطيع تسجيل الانجازات الاشتراكية واقصاياتها التي كانت نبراسنا ورواية علمنا ومنهجية اقتناعنا للجماهير فقط. بل ان مبدأ الاحمية البروليتارية او التضامن الاعمى (ومن الممكن الاستعاضة عنه بمصطلح آخر يحمل ذات المعنى لا يتحس من الاحمية او البروليتارية، فهذا ليس بني اهمية جوهرية) له جانبان المتضامن (بكر الميم) والتضامن (بفتح الميم) معه. فنحن كنا مع الاتحاد السوفياتي بالسر، والضراء، وقد ولي عهد السر، وفي عهد الضراء الذي جعلنا نتذكر للاتحاد السوفياتي كنتنكر بطرس للسيد المسيح - ثلاث مرات.

انني واثق ان ليس للرفيق مجلي اية نية بتكرار الجميل وافعال الاتحاد السوفياتي والدول الاشتراكية علينا وعلى مجتمعنا، الا انه من غير الممكن ان نفصل ابدينا ونقول «وانني بري» من دم هذا الشخص. اذن فما هو ذنبنا؟ لقد جرت العادة تفسير مقولة «انصر اخاك ظالما او مظلوما» على ان نؤازره في حالة وقوع الظلم عليه وان تضامن معه من اجل القضاء على الظلم. اما في حالة ان يكون اخوك هو الظالم فالقولة لا تقصد ان تنصره وهو ظالم. بل ان رداك الظلم ومنعه بأية وسيلة هو النصرة بعينها. فعلاقتنا الخفية مع الدول الاشتراكية كانت قائمة على مبدأ النصرة والمؤازرة والتضامن الاعمى لما فيه مصلحة الشعوب، لكنها لم تكن قائمة تماما على اساس الانتفا، والبناء، اي نصرة الظالم لتجنبه الخطأ. ان رحلات رفاقنا القياديين وتجربهم في الدول الاشتراكية ما كانت سوى مرافقة على ما يجري هناك وذلك على اساس المثل الشعبي «اطعم الفم بتسحق العين»... هذا ما كان قائما. لقد ناقشنا بعض رفاقنا القياديين وأسألتهم وألم تروا باعينكم سرور الحال، ام ان الليسوزنيات المغطاة بالمستار والنفاد القمعة ودور الاستجمام قد اهدتكم من عامة الشعب واوضاعه والمقابل سئلنا نحن الطلاب الدارسين آنذاك في تلك الدول، وخالطنا سواد الشعب وتزوجا من بناته. ولماذا لم تزودونا بالمحقائق؟ للمعلومية ان كل من تجرأ آنذاك على الاقصاد عن رأيه نعت بشقش التهور مثل ومعد للسوفيات، معاد للاشتراكية اشتراكي-دمقراطي، برجوازي صغير وغيره، لدرجة انه جرى حتى تهديد بالظفر من الجامعة وارجاعه للبلاد. هكذا كانت الازواض. فنحن غير مدنيين!

انا لا اذكر اية مقالة سياسية او نظرية وصفت الازواض في الدول الاشتراكية بشكل موضوعي، وكل ما اذكر اننا كنا نزود بمعلومات مضخمة عن الانجازات لدرجة الكتابة عن زيادة مدراسة البقرة من الحليب في سوقفوز ما يقع في آخر اصقاع سيبيريا!!! ولم تذكر الاخطاء. فهل نحن غير مدنيين!!

لماذا لا نراجع ولو احصايتا كمية الطلاب خريجي الدول الاشتراكية من الستينات وحتى اوائل التسعينات لنرى ان نسبة كبيرة منهم تركوا صفوف الحزب إما في اثناء وجودهم في الخارج او حال وصولهم الى البلاد؟ ان تضخمنا للانجازات في الدول الاشتراكية (ولربما بسبب موازاة العدا للشيوعية في تلك الفترة) قد ادخل في اذهانتنا مجتمعا سوريمانيا

(حيفا)



□ □ مصر...

## تشريع قوانين مصرية لاعفاء المستثمرين من الضرائب!

□ أعلنت الحكومة المصرية في مؤتمر شارك فيه (٢٧٥) من رجال الاعمال المصريين المقيمين في الخارج، أنها ستعطي قريبا مجموعة من القوانين لضمان الاستثمارات واعفائها من الضرائب!

وامام رجال الاعمال الذين شاركوا في المؤتمر، تناوب وزراء المالية والتجارة والزراعة والحكم المحلي والعمل والسكان والداخلية على المنصة للتأكيد على ان مصر ادارت ظهورها نهائيا لاقتصاد الدولة الذي كان سائدا ابان حكم جمال عبد الناصر (١٩٥٢-١٩٧٠)، وذلك بهدف اقناعهم بالاستثمار في بلدهم الام.

وقال وزير الزراعة يوسف والي، ان مجلس الشعب سيبحث مشروع قرار حول وضمانات وحوافز الاستثمار بهدف الى ابعاد اي تهديد بالمصادرة او التصادم او الحجز على الشركات الخاصة واضمان المشروع، الذي سيتم اقراره بنص، ايضا، على تقديم تسهيلات كثيرة مثل الاعفاء الضريبي لمدة عشرين عاما للاستثمارات في الوادي الجديد، الذي ترغب مصر في اقامته في جنوب غرب البلاد مستفيدة من فائض مياه النيل.

ونص القانون الجديد على تقديم اراض مملوكة للدولة مجاناً الى المستثمرين بناء على قرار من مجلس الوزراء، وعلى تسهيل الاجراءات الخاصة بالاستيراد والتصدير، وتخويل الاجانب شرا وبيع الاراضي المخصصة للبناء.

وتوقع صندوق النقد الدولي ان تتضاعف الاستثمارات الاجنبية في مصر لتصل الى (٢,١) مليار دولار في ١٩٩٧ مقابل (٦٥٠) مليونا العام الماضي. ويأتي تشييع الاستثمارات بعد ان سجل تراجعاً استمر ثلاث



النازعات بين الجانبين.

سنوات. وقال ممثل صندوق النقد في القاهرة، ارفين سويرامانيان، ان الاستثمارات الاجنبية المباشرة ستصل خلال السنة المالية الحالية (تموز ١٩٩٦ الى حزيران ١٩٩٧) الى (٨٠٠) مليون دولار والاستثمار في بورصة الاوراق المالية (١,٣) مليار دولار.

ولاحظ وزير المالية محيي الدين الفريسي ان «حصة ضريبة الدخل في مداخيل الميزانية تراجعت بعدد (٢) في المئة، اي من (١٨) الى (١٦) في المئة».

العلام، ونحن حرصون على ان تصل الى (١٥) في المئة العام المقبل. وقال ونحن عازمون على تخفيض الضرائب على الدخل بشكل تدريجي على ان يتوافق ذلك مع مكافأة فعالة للتهرب الضريبي. واضاف وسيتم تخفيض الرسوم الجمركية كذلك بشكل تدريجي خلال السنوات المقبلة، في حين سيتم الابقاء على اسعار الوقود والطاقة كما هي، بهدف رفع القدرة الشرائية الفعالة.

واكد الفريسي ان «البلد العاملة المصرية متوفرة بأسعار معقولة جداً»، في حين اكد وزير العمل، احمد الصاوي، ان القانون، الذي سيتم تنسيقه قريبا «يقيم توازناً بين حقوق العمال وارباب العمل ونص على تشكيل لجنة خاصة لتصرع اجسرات فضاء

النازعات بين الجانبين». وفي بلد يصل فيه معدل البطالة الى (٢٠) في المئة تقديرات منظمة العمل الدولية، تشكل الاستثمارات حاجة حرجية. وقال الصاوي «علينا ان نوفر (٥٠٠) الى (٨٠٠) الف وظيفة سنوياً بحلول العام القين».

واضاف ابراهيم فوزي رئيس الهيئة العامة للاستثمار، «سنواصل معركة الاستثمار، وهي امضى سلاح لتحقيق التنمية الاقتصادية والاجتماعية».

□ □ الامارات...

## نطاح الثيران.. رياضة تراثية اماراتية

□ على مقربة من مبنى غرفة التجارة والصناعة في دبي الفائق الحداثة ورفق ساحة رمليّة تتوسط مجموعة من المعالم الحديثة، التي تسعى للاتصاف الى القرن المقبل، يتحلق جمهور غفير عدد كبير منه من المسنين حول ثورين يتناطحان فيما تنتظر ثيران اخرى دورها للنزال.

انه نطاح الثيران، الذي يحل لهوراته ان يصفوه بانه رياضة تراثية اماراتية والذي ادخله منظّم مهرجان دبي للتسوق ٩٧ ضمن فعاليات المهرجان.

يؤكد عبد الله احمد الحتال (٧٧ عاماً) وهو احد اقدم منظّمي هذه اللعبة ان نطاح الثيران لعبة قديمة في الامارات، لكنها انقرضت في بعض المناطق مثل رأس الخيمة وام القيوين واصبحت محصورة اليوم في مدينتي الفجيرة وكلبا، حيث تقام حلقات نزال اسبوعية، اضافة الى سلطنة عمان. ويفتخر الحتال بانه صاحب اكبر مجموعة من ثيران النزال قاتلاً وملك ٤٢ ثورا معدة للنزال واحيانا اضطر لتنظيم نزالات بين ثيرانه لانه لا يجد عددا كافيا من الثيران لدى الاخرين لتنظيم حلقات النطاح.

ويجري جولات نطاح الثيران وفق طقوس متكررة، اذ يدخل الثور الحلبة برفقة شخصين يسكانه عن بعد بواسطة حبلين يسمى الواحد منهما بيدار، ثم يربط الى عمرة وسط الحلبة قبل ان يدخل الثور الثاني ويربط الى عمود اخر. ويهربي اطلاق الثورين فيهم احدهما على الاخر ويبدأ النطاح وتعلو قرعة قرون الثورين واصطدام راسيهما وسط تشجيع الجمهور.

وتستغرق جولة النطاح ما بين ثلاث وخمس دقائق عموماً ونادراً ما تصل الى عشر دقائق لان النطاح يصبح حزيناً خطراً على الثورين. ويتبادل الثوران النطاح والدفع. واذا لم يحقق احدهما تفوقاً واضحاً يعلن الحكم التعادل.

لكن النزال قد يكون شديداً احياناً بحيث يفقد بعض الثيران قرناً او يصاب بجروح واحياناً يرفض احد الثورين مواصلة النزال ويدير ظهره للثور الاخر فيسارع الحكم الى اعلان خسارته كما يسارع مراقبو الثور الى منع الثور المنتصر من ملاقة الثور المنتسب حتى لا يصيبه بجروح عميقة في جسمه.

ويقول الحتال انه في بعض الاحيان، وهذا امر نادر، يحدث ان يموت احد الثيران فوق الحلبة بسبب كسر في جمجمته.

ويرفض علي موزة (٧٠ عاماً) اعتباراً كل ثور منسحب ثورا جباناً. ويرى في هذا المجال قصة ثور كان يرفض نزال الثيران الاضعف منه، فبعد اقل من دقيقة من بدء النطاح يقرر اما الاستمرار اذا قدر ان خصه من وزنه او الانسحاب اذا رأى ان الخصم ضعيف.

وتعرف بعض الثيران بطريقها الخاصة في النزال، فبعضها بهاجم وجها لوجه وبعضها الاخر بهاجم جانبياً.

وفي ما مضى كانت مقدمة رأس الثور تدهن بالزعفران، لكن هذه العادة، التي لا يجد لها اصحاب الثيران تفسيراً اخفقت اليوم.

ويقول علي موزة انه من اجل رفع عنوانية الثور وقيادته قبل النزال يمنع عنه الطعام ويؤخذ الى البحر فيسقى ويجفف لاجراء عرقه. ويؤكد الحتال ان هذه اللعبة عرفت ازدهاراً في الخمسينات، لكنها الان الى انحداد ويضيف ان الثيران كانت في ما مضى محلية لكنها اليوم تستورد من باكستان وايران واحياناً من هولندا وترى في الامارات.

ويقول حميد بن راشد الزعابي (٩٦ عاماً) وهو احد اصحاب الثيران ان اسعار ثيران النطاح تتراوح عموماً بين ثمانية الاف درهم (الدولار يساوي ٣,٦٥ درهم) و١٥ الف، لكن الثمن يصل احياناً الى (٢٠) او (٣٥) الف درهم بالنسبة للثيران، التي تخوض جولات عدة من دون هزيمة.

وتتدفق ثيران النطاح تغذية خاصة. ويقول الحتال انه يطعم ثيرانه الشعير وورق اللوز والسلك الجبال والقصب والتمر والحضار، مضيقاً ان ثيرانه ٤٢ الف تكلفه في الشهر (٢٠) الف درهم.

ولكل ثور نزال اسم يشتهر به وينادي به اثناء النزال لتشجيعه. ومن هذه الاسماء: البطل، الدوار، السكروب، الذهب، التيجم، البن، شاشاء، الفول، الرنج، منصور، العاصفة، الظلام، فارس ووسام.

ويؤكد عبد الله الحتال انه لا يجري مراهقات في نطاح الثيران لا بل ان المراهقات ممنوعة. ويضيف ان نتائج النزال هي، التي تقرر بورصة اسعار الثيران. فالثور المهزوم يفقد فوراً جزءاً من ثمنه بعد المباراة فيما ترتفع قيمة الثور المنتصر.

ويختم الحتال، الذي يعتبر نفسه اميناً على اللعبة كلامه بالاعراب عن اسفه لان اللعبة تسير الى انقراض قاتلاً «وما اكون من اواخر المهتمين بهذه اللعبة، حتى اولادي لا يهتمون بها».



اعداد : صالح ابداح

□ □ الكويت...

## حث الكويت على الخصخصة لمواجهة النمو الديمغرافي!

□ اعتبر الاقتصاديون ان الدولة في الكويت ينبغي ان تغلف من دورها وان تترك في المقابل دور القطاع الخاص اذا كانت ترغب في خلق فرص عمل جديدة لمواجهة النمو الديمغرافي المتسارع واحداث توازن في شؤونها المالية.

ويؤكد الاقتصاديون الكويتي جاسم السعدون ان «الدولة تستغل ٩٢ في المئة من القدرة العاملة الكويتية» وانها «المستغلة الوحيدة للكويتيين».

ويضيف السعدون، الذي يدير مؤسسة «الشال» للاستشارات الاقتصادية ولا يكتفي استخدام المزيد من الكويتيين (في اجهزة الحكومة) والا شغل تحت عبء دين قتل.

ولا يقتصر الامر على تشغيل الدولة معظم الكويتيين، بل انها توفر مجانياً الخدمات الطبية والصرفية وقروض الاسكان مع اراض مجانية.

ويقدر الاقتصاديون ان هذا النظام كان يعمل بشكل جيد لثلاث مراحل الازدهار النفطي في السبعينات والثمانينات عندما كانت الدولة تعتمد وسيلة توزيع القوة.

وكان الفائض يزيد عن مئة مليار دولار من الاستثمارات في الخارج، لكن هذا المبلغ تناقص ليصل الى (٤٠) مليار دولار بعد ان وقعت الكويت قاتورة حرب الخليج (عام ١٩٩١). ومنذ ذلك الحين تعاني موازنة الدولة من عجز يفرق ثلاثة مليارات دولار في كل عام.

وقال اقتصادي كويتي «ان البلاد غنية، وهم يؤكسون الانحباطات النفطية مستعمر منذ عام، لكنني اعتقد ان من الخطأ عدم التفكير سوى في الجهل الحالي». واضاف ولا يكتفي دفع الناس الى العمل اذا استعمرت الدولة في نظام المساهمة الحالي، من السكن والاستقرار في اعادة توزيع عائدات النفط على الكويتيين، ولكن مع اجراء اصلاحات لتحرير الاقتصاد.

وتتعرض الحكومة الكويتية بانتظام للقطاع الخاص الى تقديم عمل للكويتيين الفوق وضررهم الى سوق العمل خلال السنوات الخمس المقبلة والمقرر عددهم بخمسين الفا.

وكان وزير التخطيط والتنمية الادارية لهي الزعيم قد اكد في كتابين الثاني الماضي ان «القطاع الخاص هو المخرج الوحيد لهذا المأزق».

ويقدر عدد من الاقتصاديين ان الحكومة بدأت بالتعلق من انها لن تستطيع توسيع الادارة العامة خلق فرص عمل جديدة في الوقت، الذي لا تجد فيه عملاً لكثير من المرفقين الذين تستغنيهم.

ويؤكد السعدون ان الوزير «يتمحور» وحقق مؤخرًا من ان ٥٠ في المئة العاملة الكويتية النشطة تعاني من البطالة المقتعة، على الرغم من ان المعدل الرسمي للبطالة هو اقل من ٢ في المئة.

لكن الاقتصاديين يرون ان معظم الكويتيين يتحفظون عن فكرة العمل في القطاع الخاص حيث تكون ساعات العمل اكثف ويكون العمل اكثف ضمانة واقل اجراً.

ويقول علي العمل في القطاع الخاص المهاجرين الى الكويت والبالغ عددهم حوالي (١,٣) مليون شخص.

الى ذلك يعتبر الاقتصاديون ان انتقال ملكية شركات تابعة للدولة الى القطاع الخاص هو احد الحلول، فبيع مؤسسات وبنية الى رجال اعمال الدولة مليارات دولار منذ عام ١٩٩٤ لاجل ان «القطاع

الخاص» من قبل القطاع الخاص الذي يملك ما يقارب ١٠ في المئة من اموال الدولة ولا يستثمر في الخارج بشكل رئيسي.

ويؤكد السعدون ان «الدولة لا يمكن ان تكون راعية» مع حلوله. ويؤكد السعدون ان «الدولة لا يمكن ان تكون راعية» مع حلوله. ويؤكد السعدون ان «الدولة لا يمكن ان تكون راعية» مع حلوله.

ويؤكد السعدون ان «الدولة لا يمكن ان تكون راعية» مع حلوله. ويؤكد السعدون ان «الدولة لا يمكن ان تكون راعية» مع حلوله.

## رد على مقال الدكتور

فاروق مواسي

## «اقواس».. والنقد الجزوء!

\* بقلم: د. فاروق مواسي \*

الدكتور فاروق مواسي معلم اللغة العربية في كلية الشريعة الإسلامية في باقة الغربية. له صولات وجولات في الكتابات النقدية، وله قلم سيال في معالجة القضايا الأدبية وغيرها من القضايا الحياتية المختلفة، فضلا عن نشاطاته الشعرية في مواضيع غير مألوفة في المشهد الشعري. ويحلو له ان يكون «مكافئة» حديثا لكشاجم الكلاسيكي. وهذا حقه.

ولا أخفي عليكم انني اجد قدرا كبيرا من الترفيع والترويح عن النفس عندما تتاح لي الفرصة لأن اقرأ ما يكتبه الدكتور فاروق من مقالات وخواطر نقدية مفيدة وسريعة لا تحتاج من القارئ الى جهد كبير لفهمها واستيعابها، وذلك لما فيها من طرفة فولكلورية ولجوجها عن دائرة الرصانة الأكاديمية الرتيبة والمرهقة التي تميز اصحاب الألقاب الأكاديمية عموما وتشكل عيشا فكريا على القارئ المشتق... تاهيك عن القارئ العادي!

وقد طلع علينا الدكتور فاروق مؤخرًا (الاتحاد ٤-١٩٩٧) بمقالة قصيرة تندرج تحت هذا اللون من المقالات السريعة اقل ما يقال فيها انها مؤسسة على فهم خاطئ لكتاب «اقواس» في النص الأدبي والثقافي وقواعد اللغة العربية.

فكتاب «اقواس» يتألف من اربعين وحدة تعليمية تتضمن كل واحدة منها نصا نثريا، قديما او حديثا على التناوب، ثم يأتي بعده نص شعري تتلوه اسئلة مختلفة في القواعد مبنية على هذا النص الشعري، ويلى ذلك ثلاثة اسئلة مستقلة في مواضيع مختلفة في قواعد اللغة العربية دون ان يكون لها علاقة بالنصين النثري والشعري.

هذا هو المبنى الشكلي لترتيب اجزاء الوحدة في مادة «اقواس».

فماذا على الدكتور فاروق مواسي؟ لقد اجتزأ من الكتاب وحدة واحدة (فقط!) من الاربعين وحدة وسلط ضروا خافقا ومبشرا على ٤ صفحات (فقط!) من ١٢٨ صفحة... وانتهى بذلك من معالجته و«النقد» للكتاب، كافيا المؤمنين شر القتال... وشر التقييم المرضعي الشامل والريص!

ويبدو لي ان «الزلة» التي وقع فيها الدكتور نابعة من النقطة التي انطلق منها حين اعتبر «اقواس» كتابا يدرس موازيا او بدليا لكتاب «الجديد» ويجب ان تتدرج فيه اسئلة القواعد وفقا لترتيب في الكتاب التي اصدرته وزارة المعارف.

فكتاب «اقواس» ليس كتاب تدريس كسلسلة كتب «الجديد» التي تتدرج مع الطالب بدءا من الصف السابع الى الصف الثاني عشر، والتي لنا الكثير مما يقال حولها اسلوبيا ومضمونا!

«اقواس» كتاب اثر ادبي وفكري، ويشتمل على اسئلة في قواعد اللغة العربية تغطي مساحات كبيرة تشمل المواد المطلوبة والمقررة في المرحلتين الاعدادية والثانوية ومواد اخرى في الصرف والنحو وضمت بأسلوب ميسر بعيد عن التعقيدات التي تعقد الطالب العربي، وتجعله يشعر بالفرة تجاه قواعد اللغة العربية ونجاح اللغة العربية (إطلاقات).

كما يهدف الى تعريف الطالب على نماذج جميلة وهادفة من الشعر العربي الحديث عامة والشعر الفلسطيني والحلي خاصة، والتعرف على نصوص نثرية من عيون التراث العربي الكلاسيكي والادب الحديث والمعاصر.

وقد اختيرت النصوص النثرية والشعرية القريبة من نفس الطالب وعالمه والتي تحبب الطالب بلغته وتراثه وتمتاز بالهوية الثقافية والحضارية ومشاعر الانتماء لديه، ولا سيما في هذا الزمن الردي الذي تعيش فيه اللغة العربية حالة من الغربة، واصبح فيه الفتى العربي غريب الوجه واليد واللسان، واصبحت فيه اللغة العربية... لغة اجنبية، واللغة العبرية... لغة الام.

لقد توقعت من الدكتور ان يكتب تقييما موضوعيا لمخطوط العرضة التي تشكل اللامع الاساسية للنصوص النثرية من حيث المضامين والاهداف التي ترمي اليها. توقعت ان يقيم هذه النصوص التي تروك روح العصر والمسة من الواقع العربي النابض والتي ابهعها كبار الكتاب والمفكرين

نمرة وحمره  
نقاش هادئ مع الاديب يحيى يخلف

\* بقلم: د. فاروق مواسي \*

\* والى فلسطين خنوني معكم\* عنوان مقالة نشرها الاخ الاديب يحيى يخلف - وكيل وزارة الثقافة الفلسطينية. (في اكثر من صحيفة، اذكر منها اخبار الادب، العدد ١٩٩٧/٣/٢٣)، وهي مقالة ذات توجه بنا، ولا غرو انها سليمة النية والطوية.

ولكني سأقف عند هذه الفقرة من مقالته، وهو يتحدث عن المقاطعة الثقافية لاسرائيل: «ونقلت هذه الذريعة بفرض علينا نوع من العزلة الثقافية العربية، مثلما حدث بالنسبة للمثقفين الفلسطينيين الذين صعدوا في الجليل والمثلث والنقب داخل الاراضي التي احتلت عام ٤٨، ولم تفك عنهم العزلة الا عندما اعادت لهم منظمة التحرير الفلسطينية الاعتبار وعلى الرغم من ذلك فما زال العديد من العاصم العربية موصدة في وجوههم بحجة انهم يحملون جوازات سفر اسرائيلية».

ومع صدق هذه الجملة الاخيرة الاخيرة الا انني اعجب هنا من امرين: اولهما القول بأن العزلة قد فكت عن الادباء (او المثقفين كما يرى الكاتب) في اسرائيل، وثانيهما: ان منظمة التحرير هي التي اعادت لهم الاعتبار. وسأبدأ بالثاني لاقول بصراحة بعيدا عن النفاق والمقارن المنظمة لم تفعل ما يشترتها بذلك، وكل ما اعلمه شخصيا - وانا المتابع - ان مجلة «مشارف» حظيت بدعم الرئيس مباشرة. وها هو الاستاذ محمد سليمان في ادارتها بدءا من العدد السادس (كانين الثاني ١٩٩٦).

واذا اخضنا وسام القدس الذي حصل عليه حنا ابو حنا فحنا ابراهيم فمحمود علي طه - مؤرخا - وهو وسام لا تقلل من اهميته، الا انه من مغالاة القول ان... «واعادة الاعتبار» لهم ولسواهم كان بفضل المنظمة. ذلك ان الادباء المعروفين في الداخل (كما يحلو للبعض ان يسموهم) عصاميون، بنوا انفسهم من خلال معاناة والتضام بالجماهير، وكانت المنابر التقدمية كالاتحاد والجديد وسواهما حضنا دافئا لهم. ومبلغ علمي ان هذه الادبيات وكناهم هم الذين اعطوا حقا الاعتبار للمنظمة وادوا عنها وعن قضيتنا جميعا... بمعنى آخر ان توفيق زياد - مثلا - هو الذي خدم المنظمة اكثر مما خدمته المنظمة...

وهنا اصل الى النقطة الاولى: ان ادبنا عموما ويعامل بصورة عامة وكأنه كتابات مبدئية. كانوا قد اكتفوا بسميح القاسم وإميل جبيبي، ومؤرخا اخذوا يشيرون بكثرة لعلي الخليلي وزباد خداس، اما سواهم فحظهم يتأتى تبعا للظروف والمصاحبة. يشيرون لنا - كما احس - بآب المنة، او انه تحت اطار من «ادب الارض المحتلة»، بمعنى «يا الله يا عرب تحطوهم»، واذا نشرت المادة فانها تنشر بحروف غير ملائمة، وفي مكان غير مفتح، بيد ان مادة الشعراء والكتاب العرب المعروفين ترد تارة بخط يد، واخرى بحروف كبيرة، او بالوان، او بأعلام عنها في الصفحة الاولى، مع انك تقرأ هذه المادة، وقد لا تجد فيها شيئا خاصا او لباها مغنيا.

تقول في نفسك: يبدو ان هؤلاء اشعر او اقدر، ومن انت؟! اذن هو: الخلدان-تيش-تشيك بقدراثة.

تتصلح بمقولة سفيان الثوري «من عرف نفسه لم يضرب ما قال الناس فيه»، وتذكر مقولة ابن الجوزي «ان الزمان اشرف من ان تضيع منه لحظة... فهل يجوز للعالم ان يتوقف عن البذر ويتوانى».

تبرز او تتوانى، وترسل المادة لصحفتنا المحلية، فتجدها بأغلبها غارقة في علاقات مقرونة، ونجد الادباء كل في واديه هائم. تقرأ في صحفنا فاذا هناك من الادباء والشباب ومن يندبون ادبنا، ويقولون لنا: علينا ان نتخلص من الترجسية وان تراجع حساباتنا وموادنا. تقول: سامحهم الله! تنتظر طاقاتهم الخلاقة ومتابعهم الدافقة وتقول: لعلهم يفهمون المقروء اكثر منا؟ ويستحسنون اللغات الاجنبية افضل؟ ويستحسنون التراث ايا القارئ... او لعلهم هم الموهوبين.

ونحن المدعون؟ فهل هم «مازومون يتحدثون عن أزمة وصلت للزوجة؟ عود على يد: لا تعجب - اخي يحيى اذا قلت ان صحافتنا الفلسطينية - ايضا - تعامل ابنا منا بآب «الواجب نحو الاله».

ومن ينكر على قولي فيلسال: هل طلبت صحيفة ما من احد منا ان يكتب مادة ادبية، او ان يشارك في نقاش، او يدلي دلو بهد ان تتعشش الصحيفة لمياهه. انهم يريدون منا ان نرسل المادة، وبعدما هم يتكرمون باليت فيها، وحتى المؤرخ الفلسطيني الاول كانت ثم دعوات لنا بدعوات، وانصاف دعوات، ولا دعوات.

وحتى اؤكد موضوع العزلة في صحافة العالم العربي اسبق هذه الحكاية: في زيارتي لعمان كنت في دار الشروق (في شباط ١٩٩٧)، وهي تصدر مجلة فصلية محترمة - تحمل اسم «الجديد»، وقد اصدرت اثني عشر عددا، ويحوي كل عدد ملفا عن شخصية إبداعية. سألت السيد فتحي البس - مدير الدار: من ضيف العدد القادم؟

- المرحوم عبد العزيز الدوري.

- الديك مانيح ان يشارك في العدد صديق لي اكاديمي من يتابع دراسات الدوري، حتى لا زعم كل يعرف عن دراسات المؤرخ اكثر مما يعرفه نفسه - قلت ذلك مبالغا -

- لا

- ولم يا لطيف!

- لا نحن الذين نكلف الكاتب قبل اصدار العدد... يستطيع صاحب ان يكتب بعد صدور العدد، وسنرى صلاحية نشره.

واخيرا، اخي يحيى!

ليس هذا الحوار مدعاة للوقوف هنيهة لنفكر وندير في خصوصيتنا؟!



فتحي قوراني

والادباء امثال: صادق جلال العظم، وهشام شرابي وهادي العلوي والصادق التيهوم ونصر حامد ابو زيد وفجر قوة وظليل السكاكيني واسيل حبسيبي وحنا صينة ويوسف التعيد وعبد الرحمن منيف ورياض نجيب الريس وغيرهم.

لقد توقعت من الدكتور فاروق مواسي ان يقيم النصوص الجميلة المتناقة بعناية والمفروقة من يتابع التراث العربي البارزة كوالعقد الفريد لابن عبد ربه و«الآخاني» للاصفهاني و«المستطرف» في كل فن مستطرف وللاسيهي والحاسن والاضداد وللجاسط و«الآكيا» لابن الجوزي وغيرهم.

توقعت ان يقيم الدكتور النصوص الشعرية لمحمود درويش وتوفيق زياد وشكيب جهشان وطه محمد علي وسميح القاسم وحنا ابراهيم وعصام العباسي وحسين مهنا وأبي سلمى وابراهيم طوقان وعبد الرحيم محمود واحد دحبر ومعين بيسوس وعز الدين الناصرة ومحمد مهدي الجواهري ومعدني يوسف ومظفر النواب وامل دنقل وعمر الحيام وابن زريق البغدادي وغيرهم.

لقد كان حريا بالدكتور مواسي ان يشير الى الجديد الذي تضيقه هذه «الاقواس» والى الخصوصية التي تتفرد بها (ايجابا او سلبا) مقارنة مع كتب التدريس الموجودة بين ايدي طلابنا.

يدلنا من ان يكلف الدكتور فاروق مواسي نفسه وعناء القيام بمثل هذا التقييم الموضوعي والمسؤول يطرح اسئلة مثل: ما معنى هذا الجمع بين حنا صينة (وليس صينا) كما جاء مرتين في مقاله وبين نص محمود درويش في الوحدة الاولى؟

اعترف انني لا اعرف لماذا يجب ان تكون هنالك علاقة او رابط بين نص محمود درويش وبين نص حنا صينة. اعترف انني لا اعرف ما هي العلاقة التي يرمي اليها الدكتور!

وفي مكان آخر، يطلق رصاصة عشوائية وحكما غريبا عن انعدام والرفاق بين كثير من النصوص المختارة وبين اسئلة الشعر والصرف واللغة بعدها. وعندما يأتي لكي يشرك حكمه، يأتي بنموذج لا علاقة له اطلاقا ولا «وفاق» بينه وبين هذا الحكم!

بقي ان اشير الى ان «الاقواس» بوحداتها الاربعين لم توضع حسب تدريج ملزم وصارم، بل انها تتصف بالمرونة وترك لحمل اللغة العربية الحرة لان يختار ما يشاء حسب رؤيته ويبداء الى الابداع في طرح اسئلة فهم المقروء والتذوق الادبي ويطلب حل اسئلة مختلفة في القواعد ما يتلامح ومستوى الطلاب واحتياجاتهم والمادة التي تعلموها في «النحو والروض» او «الجديد» في المراحل المختلفة.

واخيرا انني اؤمن ان الكتابة مسؤولية كبيرة والكلمة كالرصاصة، كما يقول سارتر. اذا انتقلت يجب ان تصيب هدفا ما. واذا لم نحسن التصويب فقد نخطئ الهدف، ونحرق ايدينا «بجمراتنا» ونسيء الى انفسنا اولاً!

اما ان نبتي حكمتنا على كتاب يتألف من (١٢٨) صفحة بتقديم قراءة سريعة لأربع صفحات فقط، فهذا توجه اقل ما يقال فيه انه ليس موضوعيا، وانه يندرج تحت باب «مجزوء النقد»!

وانا احب لصديقي الدكتور فاروق مواسي الذي اكن له المحبة، ان يكون اكثر تأنيبا قبل ان يطلق الكلمة حتى يقدم لنا الاعمق والارقي والاكثر جدية... اذا امكن!

وانا اريد ان اؤمن انه على ذلك لقادرا!

(٢٦) من المثقفين العرب حول ما قرأوه خلال العام الماضي، اجراء الكاتب السوري المقيم في لندن، ثوري المرحاج. وعلى حوار مع الكاتب الفرنسي محمدر السعدي اجريته الكاتبة السورية المقيمة في باريس، صلوى التميمي. وعلى حوار بالأمم للمصري راضي شحادة، والكاتبة السورية رياض الصبيح، والبروفيسور ساسون سوميخ التي كتب عن ذكرياته مع الشاعر الراحل واقد حسين.

بالإضافة الى ذلك يحوي العدد على قصائد جديدة للشعراء العراقي عبد القادر الجبائي المقيم في باريس، ود. فاروق مواسي، وابن كامل الجبارية، وباسم النور. أما باب «اهداءات يخصص للشاعر الراحل ميشيل حنا، وسام فيه الشاعر طه محمد علي، والشاعر محمد حمزة غنام بمرحور كان اجراء مع الشاعر الراحل وينشر لأول مرة. ومن ضمن المواد الاخرى التي يبرز بها العدد، تقرير للكاتب علي حاشور عن والشاعر الهندي محمد الشرفي وقضية المرأة. هنا يقع العدد في (١٧٤) صفحة، وتزين غلافه لوحة التشكيلي الفلسطيني أساميل شحوط بعنوان «وسنوره».

في العدد الجديد من  
«مشارف»: قصائد للجنوب

## افريقي برايتيتاخ



\* صدر، مؤخرًا، العدد (١٥) (نيسان ١٩٩٧) من مجلة «مشارف» الأدبية، التي تدير تحريرها الشاعرة سهام داود، وتتضمن قصائد مترجمة للشاعر الجنوب الأفريقي، برايتيتاخ، التي امتنع مؤخرًا عن المشاركة في مهرجان الشعر الدولي في القدس، ترجمها وقدم لها الكاتب علمان مصالحة. ويحوي العدد، ايضا، على استيفاء مع



بعد قبول فيلمه «المصير» في مهرجان «كان»، يوسف شاهين:

# فيلم يمثّل ثلاث دول: مصر وسوريا ولبنان

لولا المعاونة الكبيرة من هذه الدول الثلاث لما ظهر الفيلم \* الفيلم سوف يعرض تحت شعور تكريم خاص ليوسف شاهين في مهرجان \*



ولوف يوم راح تنكسر  
لازم تقوم واقف كما..  
التخل بأصم للسا  
ولا انهزام.. ولا انكسار  
ولا خوف ولا...  
ولا حلم ثابت ف الخلا.

بعد أن سعتنا في «روزاليوسف» شاهين يندفن بيننا بلحن أغنية «المصير»، عرفنا لماذا كان يهمه ألا تقتب مصر عن مهرجان «كان» هذا العام بالذات وأن يكون لها صوتها السينمائي في مواجهة أصوات أخرى كانت له معها تجارب لا يتساها وهو الذي حقق رقما قياسيا في المشاركة بأفلامه في نصف شهر المخرجين (الكاتزان) في مهرجان (كان) منذ «أين التيل» إلى «القاهرة منور» بأفلامه «مرورا بصراع في الرادي»، «الأرض»، «وداعا بونابرت»، «اليوم السادس»، «حلوته مصر» و«استكشافية كان وكمكان».

نسال شاهين ويسترجع ما لا ينسا: «حينما بدأت مع «كان» كان صغيرا ولكنه مهرجان مهم.. وكان عصري (٢٤) سنة درجت معايا فيلمي «أين التيل» ومش فاهم أي اللي يحصل بالضبط.. كنت بأخاف حد بيص لي انه أنا حاجة فلكلورية.. لكن عندي إحساس أن دي نزهة لي.. وشوية شوية بدأوا يشوفوا أن الأفلام بتاعتنا فيها حاجة.. بعد كذا سنة لما رحت بفيلم الأرض كان معايا عبد الرحمن الشراوي وعبد الحميد جودة السحار وفي المؤثر الصحفي وجدنا إسرائيليين قاعدين في الصف الأول ويقولوا كلام رابع عن الفيلم.. وبعد شوية اكتشفنا أن الصحافة عازمة تاخذي صورة مع مخرج إسرائيلي بأي شكل.. وانتبهت فبدأت أقول لهم: معش أصل عندي مقابلة مع صحفي ويعدني عندي مؤثر.. ويعدني.. فقالوا لي: يا استاذنا تاتزل تصور خمس دقائق وتطلع غرتك تاني.. أقول لهم: مشفرو.. يقولوا أنا عارفين البرنامج بتاعكم كويس والأقرب محاصرني في كل مكان ويضحكوا في وشي.. وساعة مرت على وجود «شاهين» في «روزاليوسف» وفرغتنا به وفرحته بالناسبة ترفع درجة حرارة الحديث ويواصل رحلته مع مهرجان (كان):

«مرة خدوني في لجنة تحكيم ولقيت جنبي مخرج افريقي اسمه سليمان سيسييه وده راجل شاعر سينما.. وكان رئيس لجنة التحكيم اسمه وليم ستابل.. ووجدت انه لما بياخذ أراخا في الأفلام بيحي لغاية سليمان سيسييه وما يسمشش، لكن يقول له: أنا عارف.. عارف.. اتضايقت منه وقتل له وابه حكاية عارف دي.. هو انت بتنجم؟ ازاي عارف أي اللي في دماغه.. انتعلت عليه لاني حسيت انه عنصري وقتل له: فيه عالم تاني انتوا مش عايزين تعرفوه أنا والراجل ده - سليمان - منه، وبصراحة أنا عندي رأي أهم من رأيك (٥٠٠) مرة وعازب اسمه وبعد كده فرقوا الجوائز على فيككم.

مرة تانية وأنا عندي لجنة تحكيم لقيتهم جايين معانا منام جولان.. وده راجل بيغير أنه ضرب مصر في سنة ١٩٥٦ وراجل بتاح كل حاجة: يشتري عمارات.. مراكب وعامل فيلم ضد العرب.. فأرسلت لادارة المهرجان قلت لهم: اختياراكم عظيمة لكن أنا باعشر لأسباب مرضية.. قالوا لي: لا مش هاتشي.. منام جولان هو اللي هاتشي وقد كان.. وبعد ده رفغ جولان قضية على المهرجان وكسبها وقال لهم: انامش عازب فلوس.. قولوا انه حدث خطأ معي بسبب السكرتيرة وانكم هاتعدوني السنة الجاية.

يسمر الحديث ويواصل شاهين:

«مرة تانية رحت بفيلم «حلوته مصر» فترئيس المهرجان قال لي: عايزين نشوف تاني وده معناه اني لازم ادفع (٧٠٠) فرنك تاني وأنا شايل الفيلم من مصر لفرنسا على نافوخي وما مبيعش فلوس.. في نفس الوقت بتخرج مهرجان فينيسيا الفيلم وقالوا انهم هايعرضوه عندهم عرض كويس فقلت لبتوح كان: بلوا المهرجان واشربو ميتة.. وبعد ده الواقعة شاركت في نصف شهر المخرجين بمهرجان (كان) ثلاث مرات.. لما رحت بفيلم «بونابرت» كان فيه اضطراب للصالحين من سوء الحظ في نفس يوم العرض.. مافيش حد خالص.. طلعتا السلم لوحدا.. وفرغيت بالذات أن الصالة مليانة واستقبلوني بتصفيق حاد.. بعدها رحت بفيلم (استكشافية كان وكمكان). في نصف شهر المخرجين أيضا.. قالوا لي: حارل تبي في المسابقة الرسمية! شافوا الفيلم وكلموني قالوا لي: يا يوسف نتصحك بأن الفيلم ما يطلعش خالص! قلت لهم: ما يطلعش في (كان).. قالوا: لا.. لا في (كان) ولا في غير (كان).. ولا في بلدا.. الفيلم وحش جدا.. أنا مت في جلدي.. والمهم الفيلم اعترض في نصف شهر المخرجين، وفرغوا الجميع بالمجهور يصق بعد العرض لمدة خمس دقائق متواصلة لدرجة أن المسؤل عن البرنامج قال لي:

اطلع تاني على المسرح لتحية الجمهور انت وفرق فيلماك.

قلت له: لا.. أنا عارف التقليد بتاعكم انكم بتقدموا فريق العمل قبل العرض وغلاص.. قال: لا.. لازم تطلع.. طلعت وأنا مش عارف أقول إيه.. بصيت

\* انه الحدث الامم والاروع في تاريخ السينما المصرية.

يوسف شاهين بطير بمصر إلى «قمة» أشهر واكبر مهرجان سينمائي في العالم بضربة اسمية، مزدوجة، عبر شاهين بكل المبدعين المصريين ودأمت الاتهاب وشلالات الازهاق والتطرف ليفيقوا جميعا على نيا عرض فيلم «المصير» في الاختيار الرسمي لمهرجان «كان».. ليس بين أفلام المسابقة ولكن وفوق مستوى التسابق، في واقعة لم تحدث على مدى خمسين عاما من عمر المهرجان الكبير إلا لثلاثة أو أربعة مخرجين في العالم، على رأسهم المصري الايطالي «فيديليتي».

مصر إذن - وبالفعل - على قمة «كان» وفي دورة تاريخية يحتفل فيها المهرجان الأشهر ببوليه الذهبي. نحن في «روزاليوسف» كنا طوال الأسبوع الماضي على الحظ الساخن مع يوسف شاهين لحظة بلحظة نتابع أخبار «كان».

في عينيه ونبرات صوته فرح يتجاوز السعادة الشخصية إلى الاحساس بأن «كرامة مصر الفنية ردت إليها» وبين يديه الخطاب الموقر من «جبل جاكوب» رئيس المهرجان والمرسل إلى مسيو «أمبير» الشريك الفرنسي في إنتاج «المصير» والذي وصل بالفكس إلى يوسف شاهين عبر المنتج المصري للفيديو «جايي خوري».

ومع أول فنتجان شهوة (وعاشر سيجارة) بدأ يوسف شاهين يقرأ لنا الخطاب المكتوب بالفرنسية ويترجمه.

يقول «جبل جاكوب» مرجعها كلامه إلى مسيو «أمبير»: «أرجو أن تشكر يوسف شاهين على أنه جعلنا نشاهد فيلمه، ولقد قدرنا جودة الفيلم ومفرداته.. والفيلم مدعو في المهرجان في الاختيار الرسمي ويصير يوم الخميس ٨ أيار الساعة ١٠ مساء في صالة دويسيه تحت شعار تكريم خاص ليوسف شاهين.. وكل الذين حازوا الجائزة الأولى في كان (السفحة الذهبية) سيكتوبون مدعوين في هذا الحفل الخاص.. وسأكون أنا شخصيا (رئيس المهرجان) واقفا أعلى الدرج في استقبال المبدع يوسف شاهين.. أشكر وأرجو توصيل التهنية لسيدو جوي وانتظار أن أراكم في هذه المناسبة الجميلة».

انتهى الخطاب وقد وصل حاسنا لحرفة المزيد من التفاصيل إلى ذروته وقال شاهين:

الحقيقة.. «مرة دي» التكرم مذهل.. اختيار رسمي فوق مستوى التسابق، وحفل خاص بمعرض كل الفنانين الذين حصلوا على جائزة (كان) الكبرى على مدى (٥٠) عاما.. شيء مفري.. والفريق انهم السنة دي بالذات طلبوا مني فيلم قلت لهم ما عندنيش حاجة أوربها لكم.. ما عندنيش غير نسخة عمل.. المزيكا مش راكية.. قالوا لي أنا مش هاتفوت الاحتفال بالعبد المحسني من غيرك، هاتعرض لك (أين التيل).. قلت لهم: اعرضوا (الأرض) قالوا لي: لا.. ده برنامج اسمه واكتشافات كان، وأنت شاب صغير لما عررضت عندنا (أين التيل).. المهم أرسلت لهم نسخة عمل (المصير) وقتل أشرف مايعلموا إيه.. المعادلة بالنسبة لي ماكانتش يوسف شاهين مايعرج ولا.. لا.. اللي كان بيعصني هو: هل صناعة السينما المصرية مبرجوة في يوم زي ده ولا مش مبرجوة؟..

ما معني أن يعرض فيلم «المصير» في الاختيار الرسمي لمهرجان (كان) وفي بويله الذهبي! اصعنا أن دما الحياة ما زالت تبش في عروق السينما، وأن «المصير» نبضة قلب يوسف شاهين متدفع بهذه الدماء إلى أطراف الجسد السينمائي الذي كاد يستسلم لليأس بعد أن قال للسامرة: «هيمو قطع غيار» وقال للتظلمين: «أعدموه وخلصونا من عاره» وقال ولا أسمر.. وحالة ميتوس منها.

الاعتزاز معنا أغنية «المصير» التي ستأيتكم على الشاشة بصوت محمد منير ويوحنا الفكر المصري كله:

علي صرتك بالفتا  
له الاغاني بمكة  
ولسه ياما..  
ياما ياما ف عمرنا

للجمهور وقتل لهم: فيه واحدة في وسطكم ماشافتش الفيلم برضه قبل كده وتشوفوا معاكم لأول مرة.. كنت أقصد (كوليت) مراتي.. بصيت لها وقتل لها: كوكو.. عجبك الفيلم! الصالة انقلبت.. دموج واحضنا وتصفيق.. ما أقدروش أوصف اللي حصل.. وكل الناس سألت ادارة المهرجان: ازاي ماتخدوش فيلم زي ده في المسابقة الرسمية.. قالوا لهم: الواحد ممكن يطلع!

□ □

هذه بعض - وليست كل - المواقف التي عاشها يوسف شاهين في مهرجان «كان».

فهل عرفتم الآن ما قيمة أن تكون مصر على قمة هذا المهرجان باختياره الرسمي لفيلم «المصير»؟

«المصير» - كما ستشاهدونه على الشاشة - إن يثقل مصر فقط في مهرجان «كان» بل يثقل ثلاث دول عربية - فعليا - وهي مصر وسوريا ولبنان.. الدول الثلاث التي تم تصوير مشاهد الفيلم الحارضية في مدنها.. وكما يقول شاهين نفسه:

«ولم يكن المصير ليظهر دون معاونة الدول الثلاث.. قدموا لنا خدمات ما حصلتش في سوريا ولبنان.. وفي لبنان ادونا الجيش كمجاميع باكلوا وشربوا ويرجعوا مجانا.. ده فكرتي باللي عمله معايا عبد الناصر في فيلم صلاح الدين ما اداني عشرين ألف عسكري.. ولما الناس هاتشوف المصير هاتقولوا اتكلف على الأقل (١٠٠) مليون جنيه.. وأنا مش عازب حد يسألني دفعتم كام في هذا الفيلم.. كل اللي اقدر أقوله أن أنا عملت مغامرة خطيرة، وتبقى كارثة لو هذا الفيلم ما حقق إيرادات».

في سوريا أيضا ساعدونا.. فيه شوارع اتقفلت علشان احنا بتصور فيها.. واعطونا لقمعة عملت فيها اللي أنا عايزة.. وطبعنا كل الامكان دي أنا زرتها قبل التصوير لمدة ودرستها وصورتها فوتوغرافيا.. وما انكرش كان اللي اتعمل لي في مصر.. علشان كل ده أنا عارف أهمية أننا محتاجين كيدل عربية نافذة في مهرجان زي (كان).. أنا مش رايح علشان افرح نفسي.. لا لازم نثبت وجودنا كصناعة هامة، والحمد لله أن ده يحصل دولقي ويستم تكريمي بطريقه لم تحدث من قبل إلا لثلاثة أو أربعة مخرجين على مستوى العالم، وبالنسبة أنا في كان عربي ١٠٠٪.. أي حد ممكن يشكك في مصريتي أو استكشافيتي.. لكن في عرويتي أنا أرفض ذلك تماما.. أنا حاسن أن العرب مصريون ورغم أي ماعنديش عقدة الحراية لكن لا أقبل اني الاتي اوروبي كان بياكل دراج أخوه وإحنا بتيني الهرم، والتهاودة بيص لي بصة وحشة.. وطبعنا ما أقدروش أقول أن اخي عليه..

فين الحضارة اللي احنا دايا بتكلم عنها.. إحنا نفستا مش عارفينها.. علشان كده بدأت أقرأ وقلت لخالد يوسف أقرأ دور، وبالنسبة سيناريو المصير اكتب (٢١) مرة وكل مرة حاجة بتغير حاجة.. ماكنتش عايز أخرج أي شخصية في الفيلم.. كنت عايش مع الشخصيات كأنهم بني آدمين، والشخصية اللي مش عارفا كويس أقعد معاها شوية زبادة.. في المصير لم أكن أبعت عن زمن.. كنت أبعت عن فكر والتاريخ مليان حاجات جديدة.. إحنا لغاية التهاودة بتكلم عن الديمقراطية الاخرية وهل هي ناعمة لغاية دولقي؟.. وفيه ناس بتقول أن فيه بطلقة.. والمسألة مش بالتبسيط اللي بيتكلموا بيه.. بطلقة يعني فيه ناس مش لاقية تاكل.. فيه ناس بتقول أن لكل البك الدولي يقول أن إحنا احسن اقتصاد.. احسن اقتصاد الجاية! لكل الناس ولا للتخبة؟.. في فيلم (القاهرة منور بأفلامها) كنت باقول ولسه باقول بطلوا مصر ده منظر ويس! قولوا: ده له منظر وازاي؟ وده مش بس في مصر ده في كل مكان.. شوفوا الولاد اللي اتصوروا جامعا في أمريكا من اسبرينج.. إيه السبب! إيه الناح في المجتمع اللي بخلني الناس دي تنظرو؟ ويعدني زي اللي يقولوا: ده كافرو.. دي كلمة خطيرة..

ماذا تعني وما المقصود منها؟

لثلاث ساعات قضاها يوسف شاهين في روزاليوسف، وكانت عليه سجائرة قد أصبحت فارغة قايما، وطلب فنتجان قهوة أخير قبل أن يتصرف ناسيا ولاعته وبعض أوراقه الخاصة.. وركبنا يتصرف ونحن نعرف أن هدفه التنا هو بداية الكلام عن «المصير» الذي ستشاهدونه على الشاشة هذا العام وستسألون مثلاً سألنا يوسف شاهين: لماذا فرض عنوان «المصير» نفسه على فيلمك؟

ليجيبكم:

«أنا حاسن أن مابقاش فيه اختيار.. ولأزم تتحت مصيركم بنفسكم.. مايقاش مصير وغلاص.. زي مكابة المصير.. صابر على إيه.. لازم تصبر على حاجة كويسة.. أهم سمة في أي بني آدم الشجاعة.. وأنا كنت شجاع في المصير».

□

(روز اليوسف)

## فلفه القناع

\* شادي عبد الله ابو يونس \*



عرفت اني  
عاشت الهم  
فما كان خلف القناع  
سوى اكذوبة  
-لم ارجب في ان تكون -  
لكني... توهمت  
وغنيت حتى الصباح  
مع الناس في اغنياتهم  
وقبل ان تكبر الورد... والعهد...  
يسقط القناع  
مرغماً!!  
وتظهر تلك الاكذوبة  
وذلك الهم  
والحكاية التي لم ترو  
حتى النهاية.. امام الناس..  
فكيف يعود  
البنفسج كما كان!  
الى الشموع  
ويخدود نضرة!!  
كيف تعود الى  
لون الطبيعة...  
وكيف تأتي الشجاعة..  
ما دام خلف الحكاية.. اكذوبة!!  
.. والاكذوبة في ذلك الكبير..!!  
واهذا ما كنت تحلمين في ليلك الطويل!!

(سختين)

## الورد والشفرة

\* بقلم: شكيب عبد الحليم \*



رأيتها صدقة!!  
تسقي الورد في الشفرة  
تابعها نظرات عيوني  
وهفت دقات قلبي  
بشوق ولهفة  
وانتشى الورد فرحا  
وانهمر الماء من يدها برقة  
وكلمت سكبت غرقة  
أشربت الزهراء  
وتضاحكن ببشر وفرحة  
وتسترق السمع دقات قلبي  
فاذا الورد يخاطبها  
بكل ما في لغة الورد..  
من ود وألفة  
يا ساقية الورد في الشفرة..  
تاج الجمال انت  
وأية حسن ابدعها البديع وزادها رقة  
حسنك ظالم..  
وسهام لمظلة قاتل  
فرقي للقلوب..  
وارأني بالورد بلمسة  
انها تغار من حسنك الفتان  
قالتها الزهراء على الشفرة

(كفرمندا)

## اتذكر

\* ليلي خالد ابو يونس \*

اتذكر يوما عشنا فيه اجمل اللحظات  
يوما مره من حياتنا  
هل سجل في دفاتر الماضي  
واصبح في طي النسيان  
يوما جمع بيننا  
في نفس المكان والزمان  
اتذكر

وغدا...

غدا عندما تنير النجوم السماء  
يظهر القمر في السماء  
تختفي الشمس خلف الافق  
ويأتي الربيع  
تتفتح ازهار البساتين  
ويكون موعد اللقاء

(سختين)

## مدخن ثقيل

\* بقلم: جريس غريب \*

مرور.. زمني.. يا زفاني مرمر.. مرمرتي لا بد... ما تنمرمر...  
كنت بزمني.. مثل سبع الحمار.. جسمي سليم.. وطلعتي جبارة..  
ومن بعد ما.. تملقت بالسيكارة.. عقلي محجور.. والبكي ع المخسر  
الصبح قحة.. والظهر انتيكا.. والعصر بحة.. والمسا مزيك..  
هذا يا عيني.. ما عدا التخيلا.. شوق المصاي.. بدي اغفل عتري..  
مرتو قاتلو.. قحتك بالحمار.. بتدوي دوي.. وتنفوخ السهارة..  
روحي يا حرمة!! رد بكل مرارة.. الحافظ الله... والرزق يتيسر..  
بالشغل ياها.. كان يومي قاسي.. حلقي وجعني.. وطبقت انفاسي..  
بس السيكارة.. عدلتني راسي.. يا عمي دخن.. ريتو مسك وعتري..  
والكل قللي.. صحتك منهارة.. قتلو خلي.. كلمتك للجارة..  
والكل يا ولي.. عاملتي شطارة.. قلت ما بقدر.. بعلا عندي السكر  
شو هالبيلة.. واليالي السودا.. اعمل حسابك.. حل عن هالموضة  
ناوي عيالك.. تخفتق بالاوزة.. يا روجي اصمد.. للشيخ لا تصغر..  
سيبك من الدخان... كلو خسارة.. كلو بلاوي.. وكلو ولعه وناره..  
آخر زمانك... شحشطة وعزارة.. الله اكبر!! حاجتك تنمرمر..  
(الناصرة)

## يا ليت الزمان يعود!

\* كفاح عاطف ابو اسنان \*

يا ليت الزمان يعود فينا  
لكتمت دموع العين  
وضحكت رغم المستحيل  
واعدت عجلات التاريخ واحدا وعشرين عاما الى  
الوراء

وغيرت ليلي بنهار  
يا ليت الزمان يعود فينا  
لنسيبت احزاني وداويت جراحي رغم المستحيل  
وانثرت قنديل زيتي  
واوثقت اوتار قيثاري المقطوع  
وعدت وعزفت لحني المألوف  
يا ليت الزمان يعود فينا  
لصنعت من جسدي جسدا فتعبرون  
واخترت السير على الجمر والشوك  
وشددت وثاقي وعانقت السماء  
ونزعت ضلعا من ضلوع صدري  
ليكون معولا تحفرون به طريقا قمرون  
وقطعت شرايين جسدي  
وصنعت من دمي حبرا لاكتب الشعر فتقرأون  
وختمت بأخر قطرة من قطرات دمي فتذكرون  
يا ليت الزمان يعود فينا

(عراة/جامعة بئر السبع)

اريد ان احيا حياة اخرى جميلة  
اريد ان اسقي الصحراء بدموع العين  
واصرخ صرخة تحطم صمت الليل  
وامسح غبار الهزيمة من على جبينني  
اضحك ضحكة تحطم اعمدة السماء  
اريد ان احيا  
عصفورة حرة طليقة  
انتقل بين اغصان شجرة الزيتون بحرية  
واحيا كفوس قزح في اعالي السماء  
واكمل مشواري  
لكن كيف

وانا ازحف  
من غير ارجل واعين وروح  
يا صحراء النقب حررني  
يا حمامة السلام احمليني  
ضعيني تحت شجرة الزيتون ودعيني  
اعود من البداية  
واعيد احداث الرواية  
يا ليت الزمان يعود فينا  
جعلت التاريخ يكتب اسما غير اسمي  
وبدلت قناع وجهي  
وكسرت جلجلتي وتحجرت



## حظك اليوم .. ولو صدقوا

\* الحمل (٣/٢١ - ٤/٢٠):

عقد أو رعان له يحقق لك مالا أكثر مما تترعت.

\* الثور: (٤/٢١ - ٥/٢١):

حل الأمور التي تواجهك بالمقل والتري.

\* الجوزاء: (٥/٢٢ - ٦/٢١):

زيارة الطبيب أصبحت واجبة الآن، فلا تنسها.

\* السرطان: (٦/٢٢ - ٧/٢٢):

ابتعد عن الانانية والا ساءت ظروفك العائلية.

\* الأسد: (٧/٢٣ - ٨/٢٣):

علاقات بسيطة مع زملائك في العمل بسبب تدخلهم في شؤونك.

\* العذراء: (٨/٢٤ - ٩/٢٤):

سر عائلي يضيق صدرك به، فلا تبع به لاحد.

\* الميزان: (٩/٢٥ - ١٠/٢٥):

تتعرف على شخصية جديدة ستمد لك يد العون.

\* العقرب: (١٠/٢٦ - ١١/٢٦):

فكر بصحتك جيدا، فالجياة عمل رهو.

\* القوس: (١١/٢٧ - ١٢/٢٧):

أهل بيتك بحاجة اليك فلا تتردد عن مساعدتهم.

\* الجدي: (١٢/٢٨ - ١/٢٩):

أحدهم يريدك أكثر من الجميع، فحاول مساعدته.

\* الدلو: (١/٢٩ - ٢/٢٩):

ثق بنفسك وقدراتك وما سيوصلك الى الهدف.

\* الحوت: (٢/٢٩ - ٣/٢٩):

تقع في مأزق وتخرج منه بمساعدة شخص عزيز.

- ٢١.١٠ - «راهبات بلوز» - فيلم كوميدي.  
٢٣.١٠ - «ملفات في الظلام» - الحلقة (٨٧).  
٠٠.٠٥ - «بوسي مكفهرين والموسيقى الفلهاارمونية» - فيلم وثائقي.  
٠١.١٥ - «عن رقوق المكتبة» - صدف.
- ١٧.٠٥ - صوت واحد يربح - فيلم وثائقي إسرائيلي.  
١٧.٥٥ - سيرك الشمس.  
١٩.٠٠ - «كايوي عصري» - فيلم وثائقي.  
٢٠.٠٠ - «الأخبار بالعبرية» - مهرجان الموسيقى في صدف.

## الرائد الجوي

- رياح شمالية - غربية بين خفيفة ومعتدلة السرعة ويكون البحر مائجا. ويتراوح ارتفاع الأمواج بين (٢.٠) سم و(٥.٠) سم وتكون درجة حرارة المياه (١٨) درجة مئوية. وفي بحيرة طبريا تكون المياه هادئة.
- وفي خليج ابلاات تهب رياح شمالية حتى شمالية شرقية معتدلة السرعة ويكون البحر هادئا
- أسعار العملات الأجنبية (بنك إسرائيل ١٨ - ١٩٩٧/٤/٢٠)
- العملة «يتسغ»
- دولار أمريكي ٣.٤٠٢٠ ش.ج
- مارك ألماني ١.٩٨٢١ ش.ج
- جنيه استرليني ٥.٥٥٣٩ ش.ج
- فرنك فرنسي ٥.٥٨٨٣ ش.ج
- فرنك سويسري ٢.٣٢٩٣ ش.ج
- دينار أردني ٤.٨٣٩٣ ش.ج
- ليلسانيني ٣.٥٩٢٥ ش.ج
- «أسود» ٣.٤٠ - ٣.٤١ ش.ج
- القدس وضواحيها ٢٧
- تل أبيب وضواحيها ٢٦
- حيفا وضواحيها ٢٩
- ابلاات ٢٥
- جبال الجليل ٣٢
- المروخ الشمالية ٣٢
- المركز والجنوب ٢٥
- السهل الداخلي ٣٢
- النقب الشمالي ٣٤
- بحيرة طبريا وجوارها ٣٢
- منطقة البحر الميت والعرية ٣٢
- في البحر الأبيض المتوسط تهب



الموت مناسب لها - القناة الأولى

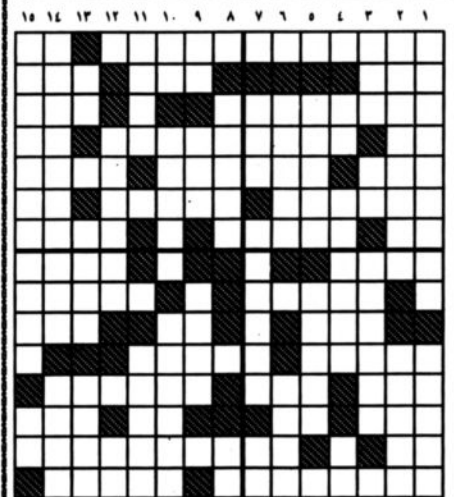
- ٠٩.٢٠ - الساحر من أرض عرس.  
٠٩.٤٥ - قلعة السعادة.  
١٠.١٠ - مدرسة أشباح - الحلقة الثامنة.  
١٠.٣٥ - رامونا - الحلقة السابعة.  
١١.٠٠ - الداخلية - الحلقة السابعة.  
١١.٣٠ - فيلم وصيبة المائدة المستديرة.  
١٣.٠٠ - مسابقة الأفلام القصيرة.  
١٣.١٥ - كحرارة الليل - الحلقة (٩٠).  
١٤.٠٠ - فيلم «لا فرق» حول مشاكل الشباب ومحيطهم.  
١٤.٤٥ - الحديث الموسيقي.  
١٥.٠٠ - برنامج لعبد الفصح العبري.  
١٦.٠٠ - مدرسة: موسى في الفن القديم.  
١٦.٤٥ - فيلم «جوني ستكينو» حول ألمانيا الإيطالية.  
١٨.٣٠ - موسم.  
١٩.٠٠ - الأخبار بالعبرية.  
١٩.٣٠ - الخروج من مصر.  
٢٠.٠٠ - الأخبار بالعبرية.  
٢٠.١٥ - فيلم إسرائيلي.  
٢١.١٥ - «ندب» ٩٤ - فيلم فرنسي إسرائيلي.  
٢٣.١٠ - «الموت مناسب لها» (٩٢) - الولايات المتحدة.  
\* القناة الثانية:  
٠٦.١٥ - استعراض البرامج.  
٠٦.٢٥ - عن رقوق المكتبة.  
٠٦.٣٠ - تريكي. صور متحركة.  
٠٦.٥٨ - هذا الصباح.  
٠٩.٠٠ - لقاءات. مجلة الأسرة.  
١٠.٠٠ - تيك تاك.  
١٠.٣٠ - إيلي وجوزو - الحلقة السابعة.  
١١.٠٠ - نصف منشي.  
١١.٢٥ - «العمل المرء» - فيلم سينمائي.  
١٣.٠٠ - الحبريات عائذات.  
١٤.٤٥ - غناء لعبد الفصح العبري.  
١٥.٠٠ - سوبر دوفر.  
١٥.٣٠ - أحلام الصغار.  
١٦.٠٠ - «ترفيه لاجل السماء» - فيلم وثائقي.  
١٦.٣٠ - «عن أربعة أبناء» - نقاش.  
١٧.٠٠ - موجز أخبار بالعبرية.  
١٧.٠٥ - «أدلاء طرق العطور» - فيلم وثائقي.  
١٧.٣٥ - «أصوات من عالم الصوت» - فيلم وثائقي عن الدلائل.

## على الشاشة الصغيرة

الاثنين: ٩٧/٤/٢١  
التلفزيون الإسرائيلي  
القناة الأولى:  
٠٦.٣١ - الأخبار بالعبرية.  
٠٦.٤٥ - الفسرة الاخبارية العبرية.  
٠٨.٠٠ - فترة الصور المتحركة.

## كلمات متقاطعة

لغز رقم (٢٨١)



## اعداد: سميرة ونيلة مسلم - الناصرة

- ١٤ - مرتفع - مثل هزلي  
عالي (معكوسة).  
١٥ - فيضان أصاب مأرب قديما - قصار القامة.  
١٦ - عودها:  
١ (دولة إفريقية - سدول (معكوسة).  
٢ - مضاد حيوي (معرفة) - أصمى.  
٣ - سحباب (معكوسة) - متناثران - يقطران.  
٤ - جدوا في (١٣) أفقيا - المولود الذي لم يبلغ عمره أسبوعا - متناثران.  
٥ - من النبات البري (في حالة الجمع) - عكس «الفرع».  
٦ - يسحبوه (معكوسة) - من النباتات البيتية.  
٧ - «مالك بن...» - مدينة فلسطينية - مختلفان.  
٨ - غيرة - مختلفان.  
٩ - أنهار صفيرة - أدواته (الدفاعية/معكوسة).  
١٠ - من الأنهار (غير معرفة) - تشكيلي فرنسي.  
١١ - اغراب (معكوسة) - فنانون.  
١٢ - من الحشرات - معبود جاهلي (غير معرفة).  
١٣ - اغراب (معكوسة) - فنانون.  
١٤ - تشكيلي فرنسي.  
١٥ - ضمير المتكلم - نقاش - ملامح.  
١٦ - استنقرار - «وعسى» (معكوسة).  
١٧ - مختلفان - من أساليب - الجرائم.

## حل لغز (٢٨٠)

- أفقا:  
١ أسالك الرحيل.  
٢ حبيبك للزمن.  
٣ لطف - ناي.  
٤ فـ لـ أـ سـ مـ.  
٥ ليا - نا.  
٦ سكيكة - نـ يـ تـ نـ.  
٧ مرمرة - أرسطو.  
٨ أسد - وـ يـ باع.  
٩ سول - أـ كـ بـ مـ.  
١٠ براغ - ونـ.  
١١ لـ هـ يـ نـ فر - فلاح.  
١٢ دومة الجندل.  
١٣ سيرة حب - راسم.
- عصوبا:  
١ أنا قلبي دليلي.  
٢ صورة.  
٣ أحلف بسماها.  
٤ لسه فكر - محبدة.  
٥ كيف - مـ نـ.  
٦ أب - الكروان - تم.  
٧ لك - دهر - فتح.  
٨ رل - بارود.  
٩ طران.  
١٠ زي - نظيف - فجر.  
١١ لفس - يـ بـ قلنا.  
١٢ أنا من تراب - أوس.  
١٣ أنا عم بطم.

# وزارة الاسكان اوقفت القروض لشراء بيوت بالفتحاحية!

مئات الأزواج الشابة العربية في عكا بحاجة لسكن انساني



عكا - كان ضائقة السكن لا تكفي أهلها ١...

ونوت واللجنة الى وجود مخطط في شركة وعمدار لبيع هذه الدور، لكن هل تستطيع الأزواج الشابة شراء تلك الدور بعد ان اوقفت وزارة الاسكان القروض للبيوت بالفتحاحية؟! ودعت واللجنة الاهالي الى الوقوف معها لشن حملة جماهيرية من اجل اعطاء قروض الاسكان لتشمل البيوت، التي تباع بالفتحاحية في عكا القديمة ومساراتها بالمبالغ، التي تمنح للأزواج الشابة اليهودية وذلك من اجل شراء الدور في عكا القديمة وترميمها.

عكا - مكتب والاتحاد - اللجنة الشعبية للسكن الانساني في عكا، السلطات بالعمل على حل مشكلة السكن للأزواج الشابة العربية وبفتح جميع البيوت المغلقة في عكا القديمة وتاجيرها لهم بأجور شهرية معقولة.

جا، ذلك في بيان وزعته اللجنة، امس الاحد، باللغتين العربية والعبرية، أكدت فيه انه ولا يمكن السكن بعد على اوضاع السكن المزرية والحظيرة وغير الانسانية، التي وصلنا اليها نتيجة الاهمال المزري والتقصيد من قبل وزارة الاسكان للأزواج الشابة العربية والذي يبرز، مؤخرًا، بايقاف اعطاء قروض لشراء بيوت بالفتحاحية لمستحقي السكن من مواطني المدينة العرب.

واشارت واللجنة في بيانها الى وجود والمئات من الأزواج الشابة العربية تعيش بلا مأوى ولا سكن انساني، الامر الذي يضطربهم للعيش في بيوت بأجرة شهرية عالية وفي بعض الاحيان تستهلك الجزء الاكبر من مداخيل العائلات المحدودة، والامر الذي يضطر العديد من العائلات الى الاستدانة لدفع الأجرة الشهرية وفي كثير من الاحيان يظنون تحت رحمة المجرمين الذين يستغلون حاجتهم للسكن ويتجهرون بهم بشكل كبير وهذا يؤدي الى مشاكل لا تحمد عقباها ودوره العديد الى مستنقع الجوع، في الوقت ذاته هناك المئات من البيوت المغلقة في عكا القديمة منذ سنوات!

# الاتحاد

الاثنين ٢١ نيسان ١٩٩٧ الصفحة ١٦

## اعتقال شاب يهودي يرفض الخدمة في الجيش لاسباب ضميمية

وملاحقة شابين آخرين

حيفا - مكتب والاتحاد - اعتقلت الشرطة العسكرية في اواخر الاسابيع الفائت، الشاب ليونيد فروزوك، (٢٣ عاما)، متزوج واب لولد، لرفضه الخدمة في الجيش من منطلق ضميرية وانسانية. ويرفض ليونيد الخدمة منذ ان تلقى طلبا للمثول في مركز التجنيد في حيفا، في تشرين الاول الماضي. وبعد بضعة رسائل الى السلطات العسكرية لاعاقته من الخدمة في الجيش واحترام معتقداته، لكن واللجنة لشؤون رافضي الخدمة من منطلق ضميرية، رفضت طلبه. وقال يافيني ديفيدوف، رئيس منظمة رافضي الخدمة من منطلق ضميرية، والاتحاد، ان الشرطة العسكرية اقترعت بيت ليونيد في منتصف الليل واعتقلته بالقوة.

على الصعيد ذاته، تنظر المحكمة العسكرية، اليوم الاثنين، في قضية سبرغي اثنين المعتقل منذ اكثر من شهر لرفضه الخدمة في الجيش من منطلق ضميرية. ويرافق عنه المحامي عمري كوفمان من مكتب المحامي امنون زخروني. وتحقق الشرطة العسكرية في شكوى اثنين، التي قال فيها انه تعرض للتعذيب في المعتقل. هذا وتلاحق الشرطة العسكرية، ابغور بكشين (٢٨) عاما متزوج واب لاربعة اولاد، وميخائيل غاين، (١٩) عاما لرفضهما الخدمة في الجيش. وقال دافيدوف والاتحاد، انهما يفتيان في مكان ما ويرفضان الخدمة بأي ثمن.

بعد رفض المحكمة استئنافه امس

## ابقاء ناحوم منبر رهن الاعتقال

المعتقل بالاتجار بالسلاح مع ايران

حيفا - مكتب والاتحاد - رفضت المحكمة المركزية في تل ابيب امس الاحد، بهينة من ثلاثة قضاة، الاستئناف الذي قدمه رجل الاعمال ناحوم منبر، ضد قرار محكمة الصلح، الذي صدر يوم الجمعة الاخير، ونص على تعذيب اعتقاله عشرة ايام، للافتاء به في قضية امنية.

وجرى النظر في الاستئناف، امس الاحد، في جلسة مغلقة لم يرشح عنها سوى

الإشارة الى رفض الاستئناف. وغير محامي المعتقل، امنون زخروني، عن خيبة امه من اسلوب تعامل المحققين وعدم افساح المجال امام موكله للرد على الاتهامات ضد. وقال زخروني، ان الحملة ضد منبر خاصة في صحافة نهاية الاسبوع، وحلفت وضعا غير متوازن، الامر الذي سب به بشكل قاس. وطالب زخروني السلطات التشريعية بسن قانون لتقديم تفسيرات في مثل هذه الازواج.

تجدر الإشارة الى ان منبر مشتبھ بالتجارة بالسلاح مع ايران. وسيبقى رهن الاعتقال حتى يوم الجمعة القادم، وسيقدم الى المحكمة للنظر في طلب الشرطة تعذيب اعتقاله مرة ثانية او اخلاق سرامه بكفالة.

## السلطات العسكرية تمنع رئيسة اتحاد المرأة الاردني من الوصول للبلاد!

البرنامج المقرر تاجل ليومي الاربعاء والخميس القريبين

حيفا - مكتب والاتحاد - منعت السلطات العسكرية، امس الاحد، رئيسة اتحاد المرأة الاردني، اسمى خضر، من الوصول الى البلاد، وذلك بحجة الحصار العسكري المفروض على الاراضي الفلسطينية!

وقد كان من المقرر ان تحمل خضر ضيافة على اتحاد الجمعيات الاهلية العربية واتحاد اليوم وغدا، الا ان منعتها من الوصول اضطرها للبقاء في رام الله حيث تحدث الآن. وتأجل البرنامج حتى يومي الاربعاء والخميس القريبين.

## الحزب الشيوعي الاسرائيلي - منطقة عكا

ندعرك الى حضور اجتماع لجنة المنطقة الرابع، الذي سيعقد في سبتمبر العام لحزبنا الرئاسي محمد نفاع واعضاء لجنتي المنطقة والرابعة المنطقتين وسكرتيري الفروع واللجان المحلية وقادة الشبيبة المنطقتين والرفاق المنطقتين.

وذلك يوم الثلاثاء الموافق ٩٧/٤/٢٢ الساعة السادسة مساء في مكتب المنطقة في عكا.

مواضيع البحث:

١. بيان عن الوضع السياسي.
٢. اول ايار.
٣. انتخابات المصالح.
٤. الاتحاد.
٥. اعمال اخرى امامنا.

سكرتير المنطقة - نايف سليم

## الجديدة تفقد ثلاثة من شبانها

في حادث طرق مروع (٦) قتلى وعشرات الجرحى في حوادث الطرق، امس

واشار الى ان عملية اخراج القتلى الاربعة من السيارة استغرقت وقتا طويلا، بسبب بشاعة الحادث وقوة الاصطدام. وكذلك عملية الفصل بين الشاحنة وسيارة الـ «سكودا». ونقل الجرحى الى مستشفى «هبليل» يافه، في الحاضرة. وتسبب الحادث في اغلاق الشارع لفترة طويلة الامر الذي احدث اختناقا مروريا طويلا. وجاذا في ساعة متأخرة من مساء امس ان ثلاثة من ضحايا هذا الحادث المروع من سكان قرية جديدة وهم: حسين زيدان واكد (٢٨) عاما وفادي حسين بريس (١٨) عاما واسامة خليل كتعاني (٢٧) عاما. ولقي شاب مصرعه على الشارع الرئيسي قرب «الشدود» بعد ان اصطدمت سيارته بشجرة على جانب الشارع. وقال مصدر في «نجمة داود الحمراء» ان طواقمها قدمت الاسعافات الأولية وعالجت في الساعات الاربعة والعشرين الماضية، (٧٨) جريحا اصيبوا في (٦٣) حادثا، بينهم (٦) اصيبوا بجراح خطيرة.

حيفا - مكتب والاتحاد - لقي امس الاحد (٦) اشخاص مصرعهم واصيب العشرات بجروح تراوحت بين خفيفة وخطيرة في حوادث الطرق التي شهدتها شوارع البلاد. وفي ساعات صباح امس دهست سيارة مسرعة طفلا في الثالثة من عمره في حي «تليسير» في القدس وهرب السائق من المكان دون ان يقدم اي مساعدة للطفل. وفي حادث مروع وقع قبل الساعة الرابعة عصرا، لقي اربعة مصرعهم واصيب ثلاثة بجروح خطيرة، وذلك بعد ان اصطدمت سيارة خصوصية بشاحنة بالقرب من جسر الزرقاء، وقتل اربعة اشخاص على الفور.

وهربت الى المكان طواقم من الاسعاف ووحدته العلاج المكثف والاطفائية والشرطة وقال مصدر في الشرطة، ان الشاحنة انحرقت عن مسارها لسبب غير معروف واصطدمت بها سيارة من نوع «سكودا» كانت خلفها.

## عمال الادارة والصيانة في المستشفيات الحكومية يوقفون اجراءاتهم الاحتجاجية

حيفا - مكتب والاتحاد - بعد اتفاق اجراءاتهم الاحتجاجية، اعلن النائب ابراهيم رابيتس، رئيس اللجنة المالية البرلمانية امس الاحد، انه سيعقد جلسة خاصة بجنة قريبا، رغم عطلة الكنيست، للتداول حول ضائقة عمال الادارة والصيانة والخدمات في المستشفيات الحكومية.

والنائب رابيتس على العمال الذين اوقفوا اجراءاتهم الاحتجاجية امس الاحد، قبل حلول عيد النصح العبري. وقال، ان مطالب العمال عادلة خاصة زيادة الملاكات. وقال ايضا، انه بعد زيادة ملاكات الاطباء والمرضات لا يوجد مبرر لعدم زيادة ملاكات عمال الادارة والصيانة.

هذا، والتقى رابيتس امس الاحد، مع رئيس المستشفيات عمير بيريس والعديد من ممثلي العاملين في المستشفيات الحكومية، وتوصلوا الى اتفاق اولي حول مطالب العمال وتحسين ظروف عملهم.

واعلن رابيتس عن تشكيل لجنة ثانوية مهمتها متابعة تطبيق بنود الاتفاق بعد صياغته نهائيا هذا الاسبوع.

## اتفاق اولي لتحسين ظروف عملهم

### الحزب الشيوعي الاسرائيلي - فرع الطيبة

الى الرفيقات والرفاق اعضاء الحزب. بعدد اجتماع الكادر الحزبي الساعة ٦.٣٠ مساء يوم الجمعة القادم المرافق ٩٧/٤/٢٥ في نادي وعفمان.

بنود البحث:

- التحضير لمؤتمر الحزب الـ ٢٣.
- التحضير لاجتماع الكادر السنوي.
- متفرقات.
- حضورك هذا الاجتماع الهام ضروري ومُجدد.
- مع الاحترام - لجنة الفرع المحلية